



NDLR — Durant la période estivale, LE SOLEIL fait découvrir à ses lecteurs quelques-unes des plus belles terrasses de la région de Québec. Même si plusieurs sont concentrées dans la ville de Québec, nous effectuerons quelques incursions dans les villes avoisinantes. Quelques-uns des critères qui nous guideront : une terrasse bien aménagée, un point de vue intéressant, un menu complet. LE SOLEIL a choisi quelques points de repères, à vous de chausser vos espadrilles et d'ajouter vos découvertes.



Restaurant Festino, près de la 12e Rue. Une terrasse très fréquentée par beau temps. Spécialité: mets italiens. Propriété de Jeanine et Jean Roncalli. Ils sont respectivement d'origine polonaise et italienne.

À l'écart du circuit touristique Les terrasses sympathiques de la 3e Avenue

QUÉBEC — La 3e Avenue, à l'écart du circuit touristique de la Vieille Capitale, n'a pas vraiment de cafés-terrasses éclatants. Mais ceux que l'on y trouve expriment la simplicité enveloppante d'un quartier populaire auquel on a fait une nouvelle toilette, pendant les dernières années.

par GILLES ANGERS
LE SOLEIL

Le Café Crème du Faubourg, à la terrasse exigüe, vient sans doute au premier rang des petites tables sympathiques de la 3e par son style, son menu, son ambiance, ses prix, sa patronne et les gens de toutes conditions qui le fréquentent.

Bien que n'ayant jamais mis les pieds en Europe, Mme Gaétane Gauthier, la propriétaire, a donné à son établissement et ce, sans l'avoir voulu, un accent qui n'est pas sans rappeler ces petits restos franchement typiques de la

France.

« En ouvrant mon restaurant, en janvier 1991, soit en pleine récession, j'ai seulement souhaité concilier mon amour du public et le plaisir que j'ai toujours éprouvé à faire la popotte », dit-elle simplement.

Un peu plus haut, à la croisée de La Canardière et de la 3e, la Pizzeria Le Petit Cachottier étonne. Il n'y a pas de terrasse faute d'espace. Il s'agit d'un restaurant à petits prix dont les larges fenêtres ouvrent, par beau temps, sur la rue. Rien de prétentieux, 24 places seulement, service rapide, décor néanmoins

de bon goût et qui prête au calme. Ouverte depuis moins de deux mois par un citoyen du quartier, la pizzeria a comme clients les personnes âgées, les travailleurs et les étudiants.

« Le Petit Cachottier exprime une mentalité, un style de vie. Il est à la mesure des citoyens du quartier, de leurs besoins et de leur pouvoir d'achat. Chaque après-midi, nous accueillons à taux réduit les gens de l'Âge d'or qui ont peiné toute leur vie pour nous », raconte, avec de l'émotion dans la voix, le jeune propriétaire, M. Christian Boivin.

Ensuite, il faut monter la 3e Avenue jusqu'à la 12e Rue pour trouver une terrasse où il est possible de prendre un repas complet et de s'attarder un peu à la table. C'est le Festino : terrasse agréable, mets italiens et conventionnels.

Entre La Canardière et la 12e, après quoi les commerces font place aux résidences, on dénom-

bre plusieurs bars et pubs avec terrasses. Ils sont envahis à chaque fin d'après-midi et en soirée, par des artistes au Bal du Léopard dont le décor trompe-l'œil est celui d'une maison hantée, par des ouvriers au Pub Pump et au Bagdad, par des étudiants, des gens d'affaires et des yuppies au Pub O'Zone dans un décor de beau bois brun, de cuivre, de jeux et de plantes vertes.

Il y a place pour 400 personnes à l'O'Zone, 70 sur la terrasse. On y offre 40 bières importées, les bières artisanales du Québec et « la plus grosse collection de Scotch en ville ».

« L'été est assez tranquille à l'O'Zone. La fréquentation n'en demeure pas moins importante. En juin, les étudiants et professeurs quittent le quartier, et puis en juillet ce sont les vacances de la construction. Mais, en août, c'est le retour au travail et la rentrée des étudiants », note M. Mario Gaumont du pub.

Quant au Bal du Léopard, il dé-

gage une ambiance de fumée et d'épouvante factice. On y joue aux échecs, au scrabble et aux arpens de pièges. Parfois, on y présente des concerts et des matchs d'improvisation en peinture ou en bande dessinée. On y boit à bons prix des bières anglaises, allemandes, belges, chinoises, danoises, hollandaises, artisanales québécoises. C'est le lieu de prédilection des 30-40 ans décontractés.

« Apportez votre lunch, ravaillez-vous aux Trois-Poivres (le marchand voisin) ou venez manger nos petits plats », pouvait-on lire, récemment, sur une réclame posée près du trottoir.

Le Bagdad, Le Bal du Léopard et le Pub O'Zone ont attiré un grand nombre de clients nouveaux sur la 3e Avenue. Une clientèle honorable de surcroît, comme l'affirme M. Bernard Harvey, porte-parole de l'Association des marchands de Limoilou.

Balcan

La 3e Avenue est finalement devenue une artère séduisante où

il fait bon magasiner, fréquenter restaurants, terrasses et bars tout en étant témoin de la vie simple et tranquille du quartier. Il n'est, en effet, pas rare de voir des gens assis paisiblement sur leurs balcons, causant et fumant, tout en assistant aux ébats des enfants et adolescents.

« Depuis qu'on a embelli la 3e de fleurs, de bancs, de lampadaires et de beau pavé, le quartier est bien plus séduisant », note Mme Odette Tremblay du Pub Pump.

Le représentant de l'Association des marchands de Limoilou admet également que le pavage du carrefour 3e Avenue—La Canardière, aussi bien que les nouveaux lampadaires, « ont rendu les lieux plus plaisants et les promenades plus sécuritaires ». Il n'en demeure pas moins mécontent de la politique de stationnement pratiquée par le ville de Québec sur la 3e, ce qui a, selon lui, pour effet de réprimer le développement commercial.

Manoir des Erables
SITE HISTORIQUE (1812)
220, boul. Tache Est (route 132)
Montmagny
(à 40 minutes du pont de Québec)

BRUNCH
tous les dimanches de 11 h à 14 h
15,95\$* demi-tarif pour enfant de moins de 10 ans
* Taxes et service en sus.

TABLE D'HÔTE RENOMMÉE
à partir de 29,95\$

FORFAITS P.A.M.
à partir de 158\$ pour 2 personnes
Taxes en plus

VENEZ VISITER... LE MANOIR A 180 ANS
RÉSERVATIONS : (418) 249-0100

PIZZA MORELLI
RESTAURANT PIZZA MORELLI
1670, Jules-Verne, Sainte-Foy
LIVRAISON GRATUITE
877-5577

SALLE À MANGER CLIMATISÉE ET LICENCIÉE

Le buffet à volonté

- Potage
- Bar à salade
- 3 sortes de sauces
- Pizza
- 5 sortes de pâtes
- Frites et pain chaud

Obtenez 2 buffets pour 9,95\$*

Jeu. vendredi, samedi, dimanche, jour férié de 17h à 20h
* Aucune autre promotion acceptée

SPECIAL D'OUVERTURE
2 POUR 1 SUR AILES DE POULET

Sur présentation de ce coupon, valide jusqu'au 24 août 92, avec consommation sur place d'un plat choisi parmi les 4 mentionnés au menu, obtenez-en un deuxième gratuitement, de la même liste, à prix égal ou moindre.

COUPON VALIDE POUR 2 PERSONNES
Smoked meat - Pizza
Hamburger - Club sandwich
Côtes levées

Déjeuner samedi - dimanche
1144, Cartier | 1327, chemin Sainte-Foy
Québec | Québec
Tél.: 529-6949 | Tél.: 688-9254

LA FÊTE CONTINUE!
LE MEZZE DE CHARLES...
LE MEILLEUR EN VILLE!
au restaurant seulement

Pour 2 personnes
35,95\$
Dessert et café compris

Charles Nancy
1654, chemin Saint-Louis, Sillery
Tél.: 688-1654

La Gamelle
EN VEDETTE
Brochette d'agneau
Brochette de souvlaki
Brochette de poulet
Brochette de kofta
7,95\$

MEZZE ROYAL 39,95\$
MEZZE VÉGÉTARIEN 29,95\$
(pour 2 personnes)
comprendant : soupe, dessert, café, thé, infusion

• menu du jour • table d'hôte pour groupe de 10 à 60 convives, 2e étage.
1109, route de l'Église, Sainte-Foy
659-1336

GIGANTESQUE BUFFET DE FRUITS DE MER
les samedis soir de 17 h à 23 h

Côte de boeuf au jus
Fruits de mer en sauce
Moules marinière
Crevettes espagnoles
Crabe
Cuisses de grenouilles
Etc.

Bar à salades
Homards à volonté
Huîtres fumées
Crevettes fraîches
Etc.

Bar à desserts
seulement 21,95\$

SUR RÉSERVATION : 649-1919

Stationnement Bibliothèque Gabrielle-Roy, 2 heures gratuites
330, rue de la Couronne
Québec (Québec) G1K 6E6

ROUSSILLON
QUÉBEC

2 POUR 1

Restaurant *la Nouvelle Réserve*
108, ST-CYRILLE OUEST (COIN CARTIER) QUÉBEC

SUR PRÉSENTATION DE CE COUPON
2 POUR 1 SUR NOS FILETS MIGNONS
à partir de 17,95\$

Achetez une assiette de filet mignon au prix courant et obtenez-en une autre gratuitement
Valide le soir du lundi au vendredi à partir du mois d'août

NOTRE TABLE D'HÔTE DE 19,95\$ À 26,95\$
RÉSERVATION : 524-1864

MUSICIEN VENDREDI et SAMEDI

RESTAURANT *La Mer de Jo*

Spécial CRABE des NEIGES et CRABE D'ALASKA

La terrine de crabe aux verts d'épinards 6,75\$
Les pinces de crabe et leur sauce cocktail au raifort 7,00\$
Le crabe des neiges en feuilleté à l'armoricaine 7,75\$
La salade au crabe des neiges 11,95\$
Le pannequet au crabe des neiges 12,95\$
Le gratin de crabe thermidor 13,95\$
Le cœur de filet de boeuf et le crabe d'Alaska 18,95\$
Le crabe d'Alaska bouilli ou grillé 19,95\$

POUR LE PLAISIR DES YEUX ET DU PALAIS...
1431, rue Notre-Dame L'Ancienne-Lorette (près du boul. Hamel)
871-5021

LE MANOIR DU SPAGHETTI

2 POUR 1 SUR LES SPAGHETTIS

Ce coupon vous donne droit à un spaghetti gratuit, lorsque vous en achetez un de même valeur au prix régulier. Valable pour 2 personnes jusqu'au 24 août 1992. Consommation sur place.

QUÉBEC
120, Saint-Cyrille Ouest 649-1399 (coin rue Cartier)
SAINTE-FOY
3077, chemin Saint-Louis 659-5628
CHARLESBOURG
7685, 1re Avenue 627-0161

Les exportations de vin australien menacent les producteurs établis

ADELAIDE, Australie — Bien qu'ils n'occupent que 2 % du marché mondial du vin, les producteurs australiens de vin ont réussi ces dernières années plusieurs percées importantes en Europe, en Amérique du Nord et en Asie.

par WINSOR DOBBIN
de l'Associated Press

Mais cette menace commerciale ne doit toutefois pas effrayer les Français qui monopolisent la moitié du marché. La concurrence sera rude surtout avec les États-Unis, le Chili, l'Afrique du Sud et la Nouvelle-Zélande.

Il faudra prendre ces vins australiens au sérieux. Les groupes étrangers ne s'y sont d'ailleurs pas trompés : Pernod-Ricard possède le groupe Orlando-Wyndham tandis que le conglomérat américain Seagrams possède le label Saltrams. Et on ne compte plus les joint-ventures entre producteurs de champagne et producteurs de mousseux australien.

Orlando-Wyndham, l'un des poids-lourds australiens (avec le leader Penfolds-Septel, Mildara-Blass et BRL-Hardy), s'est fait connaître avec les marques Jacob's Creek, Wyndham Estate et Carrington. Avec un

marché intérieur vite saturé, il a fallu se battre à l'exportation. Les producteurs ont donc visé la Grande-Bretagne, l'Amérique du Nord, la Scandinavie et surtout le très prometteur marché asiatique. En conséquence, on a élaboré des vins doux adaptés aux palais asiatiques.

« Les vins australiens sont fruités, doux, avec de bonnes saveurs et surtout très compétitifs », résume Robin Day, viticulteur en chef chez Orlando-Wyndham.

Ironie du sort : ce boom à l'exportation (plus 34 % ces 12 derniers mois) intervient à un moment où la consommation domestique a chuté de 10 %. Outre la récession économique, il semble que les Australiens aient opté pour une consommation plus ciblée. Les cubitainers ont cédé la place à des vins fins en bouteille, essentiellement français. Mais les producteurs locaux — qui ont beaucoup investi ces 20 dernières années — n'ont pas dit leur dernier mot.

Les personnalités du chardonnay

Le chardonnay est sûrement le cépage le plus connu des cépages à vin blanc. La majorité des grands vins blancs du globe sont élaborés à partir de celui-ci.

par MARTIN GOSSELIN
collaboration spéciale

La renommée mondiale du chardonnay n'est plus à faire : non seulement il est utilisé pour les petits et grands vins tranquilles, il contribue aussi à produire plusieurs des vins mousseux dont notamment le champagne et de nombreux vins mousseux.

Même s'il existe dans le Mâconnais un petit village du nom de Chardonnay (du latin cardonnam qui signifie « endroit plein de chardons » celui-ci est originaire de l'île de Chypre. Cultivé depuis plusieurs siècles en Bourgogne on le trouve maintenant dans presque tous les pays viticoles.

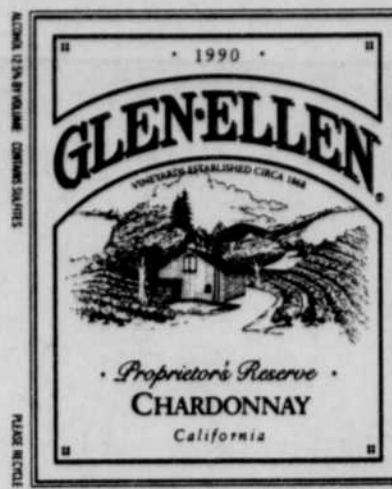
Son arôme est bien particulier, de plus, son acidité pas trop pointue est agréable, avec une longueur en bouche. Ce cépage nous donne des vins avec une finale rafraîchissante.

Le chardonnay s'adapte à une grande variété de sols et demeure très productif. Il est pourtant très sensible à la gelée printanière. On devra même chauffer le vignoble durant la nuit à l'aide de poêle et utiliser de gros ventilateurs pour lui donner davantage de chaleur. Très sensible aux virus, il est victime du phylloxéra une sorte de pou térébrant qui s'attaque aux racines de ceps, sans oublier les oiseaux affamés et voire même les chevreuils qui en sont friands. En Californie pour repousser ceux-ci,

dans la montagne, les Californiens suspendent des savonnettes à mains autour du vignoble, l'odeur de celles-ci leur rappelle la présence de l'homme et les effraient.

Grâce à son arôme typé, le chardonnay demeure très populaire. Lorsqu'il est jeune on retrouve la pomme verte avec une pointe citronnée en bouche ce qui le rend délicieux. De plus il vieillit aussi très bien il s'arrondit, gagne en finesse et développe un magnifique bouquet. Malheureusement, il peut se satisfaire et par son seul nom, se vendre. Pour éviter les mauvais achats le consommateur doit donc se fier au producteur, car en définitive c'est le vinificateur qui fait le chardonnay au même titre que le saucier, la sauce en cuisine.

Le vin de chardonnay reflète très bien les détails de sa vinification. S'il a fermenté en cuve d'innox ou en fûts de chêne, s'il a été élevé sur lies. Combien de temps il est resté en fût et dans quel genre de fût; chêne américain ou français, du Limousin ou du Nevers. Les maisons qui désirent produire un vin clair, rafraîchissant et plein de jeunesse préfèrent un fruit vendangé tôt qu'ils font fermenter et élever en cuve. Tandis que ceux qui veulent produire un vin plus fin, vendangent plus tard, fermentent et élevant le vin dans les tonneaux de chêne ou encore avec une combinaison inox et chêne à savoir neuf ou vieux. C'est pourquoi, il est tellement



GLEN ELLEN PROPRIETOR'S 1989 ÉTATS-UNIS 9,82 \$ (R)

Une maison californienne qui a fait ses preuves offre un agréable petit chardonnay qui n'a rien à envier aux bourgognes ne serait-ce que leurs prix. Une belle robe jaune pâle au nez de fruits tropicaux et agrumes, rond en bouche il serait encore meilleur si l'acidité était un peu plus marquée. Un magnifique petit vin à découvrir. FLICHTMAN PRIVADO MENDOZA, CHARDONNAY 1991, ARGENTINE 9,23 \$ (R)

Petit chardonnay au nez notes d'agrumes et d'herbacées, en bouche une belle rondeur, le fruit est très mûr presque sucré avec une finale un peu citronnée. CHARDONNAY LINDEMANS 1990, AUSTRALIE 10,90 \$ (R)

La popularité de ce vin n'est plus à faire, robe jaune or, nez marqué par le bois, vanillé, moelleux et fruité (abricot) avec un bon apport d'acidité.

difficile de définir quelles sont ou devraient être les caractéristiques standards d'un bon chardonnay. Certains sont vifs, fruités et rafraîchissants, alors que d'autres sont boisés avec des saveurs beurrées, nuance propre aux grands vins de Bourgogne.

Chardonnay de pays différents

RESTAURANT 529-5533

Le Patrimoine
(1210, Place Georges-V) ANGLE GRANDE ALLEE

63⁶³ pour 4 pers.

38³⁸ pour 2 pers.

21²¹ pour 1 pers.

Venez profiter de notre magnifique terrasse.

7 SERVICES

TABLE D'HÔTE
Mousse de saumon fumé aux épinards
Terrine campagnarde au confit d'oignons
Têtes de champignons aux crevettes et goberges

Polage
Salade verte
Entrecôte aux trois baies
Pétoncles à la vénitienne
Suprême de volaille aux fines herbes
Côtelette d'agneau à la traicheur de menthe
Table à desserts
Thé, café
Sambuca

FINI LES PASSEPORTS, RABAIS DIRECT À NOS CLIENTS VALIDE 7 JOURS SUR 7

BRUNCH
tous les dimanches
adultes **12,95\$** enfants **5,95\$**

TABLE D'HÔTE DU SOIR
à partir de **14,95\$**

Entre autres :
émancé de poulet et ananas;
saumon frais, sauce méditerranéenne; filet de porc mariné, sauce amaranto, etc.

MENU MIDI
du lundi au vendredi
à partir de **4,95\$**

RESTAURANT BAR JARDIN **aloha**

ÉDIFICE LE HAVRE
Vieux-Port de Québec
RÉSERVATIONS : 692-1949

LA TYROLIENNE

JUSQU'AU 31 AOÛT 1992

Table d'hôte à prix modérés chaque soir, ainsi que les suggestions du Chef ou l'une de nos 15 variétés de fondues.

Musique
six soirs par semaine

VIOLON ROMANTIQUE
du lundi au mercredi
Catherine Simard

ACCORDÉON MUSETTE
du jeudi au samedi
Pierre Picard

SPÉCIAUX DES DIMANCHE ET LUNDI SOIR
Fondue chinoise ou de crevettes **6,95\$**

• Photo gratuite pour vos anniversaires

2845, chemin Gomin, Sainte-Foy (500 pieds à l'ouest de Place Laurier)
651-6905

TABLE D'HÔTE
PIZZA À L'EUROPÉENNE AU CHOIX
(pâte mince)

Salade César, potage, pizza à l'européenne au choix, gâteau au fromage, café ou thé

8,95\$
DU LUNDI AU DIMANCHE

PIZZERIA D'YOUVILLE

1014, rue Saint-Jean 694-0299
1034, av. Cartier 648-8821
2830, chemin Sainte-Foy 653-8310
9375, boul. l'Ornière 842-0023

GRECO

Apportez votre vin!

Une offre extraordinaire à ne pas manquer!
1/2 PRIX
sur le plat principal grec
TOUS LES LUNDIS SOIR

TOUS LES DIMANCHES SOIR
Un pur délice venu de la mer...
NOTRE APPÉTISANTE ASSIETTE DE 30 CREVETTES à **9,95\$**

RÉSERVATION : 652-0319
QUÉBEC
2300, chemin Sainte-Foy, Sainte-Foy (adjacent au motel Universel)
Face au PEPS de l'Université Laval

bonne chère

NOS ANNONCEURS... VOS RESTAURANTS

Voici la liste des annonceurs de ce cahier:

- ALOHA 692-1949
- AUBERGE CHAUMONOT 829-2735
- BARON ROUGE 663-1355
- BEAUGARTE 659-2442
- BRASSERIE BBM 651-6877
- BROCHETTERIE GRÉCO 652-0319
- CHARLES NOURCY 688-1654
- CHEZ MADAME LI 657-5816
- CHEZ MARIUS 831-0222
- GIORGIO 682-0957
- HÔTEL CHÂTEAU MONT-SAINT-ANNE 827-5211
- HÔTEL CLARENDON 692-2480
- LA FENOULLIÈRE 653-3886
- LA GABELLE 659-1336
- LA MÈRE JO 871-5021
- LA NOUVELLE RÉSERVE 524-1864
- LA TYROLIENNE 651-6905
- LE BERTHELOT 649-1806
- LE GRAND PORTNEUF 873-2000
- LE PARADISO 654-0203
- LE PATRIMOINE 529-5533
- LE ROUSSILLON 649-1919
- LE VENDÔME 692-0557
- MANHATTAN 657-1670
- MANOIR DES ERABLES 248-0100
- MANOIR DU SPAGHETTI Charlesbourg: 627-0161 Québec: 649-1399 Sainte-Foy: 659-5628
- MARILYN CAFÉ rue Cartier: 529-6949 chemin Ste-Foy: 688-9254
- PIZZA MORELLI 877-5577
- PIZZERIA D'YOUVILLE rue St-Jean: 694-0299 av. Cartier: 648-8821 ch. Ste-Foy: 653-8310 boul. l'Ornière: 842-0023
- TABLE DU ROI 651-9222

BON APPÉTIT!

Auberge Chaumonot
31e d'Orléans

Vous qui recherchez calme et relaxation, notre auberge, exceptionnelle, vous offre hébergement et couvert dans une ambiance romantique.

TABLE D'HÔTE à compter de 18,95\$

située au bord du fleuve
Saint-François, île d'Orléans, rés. (418) 829-2735

cuisine régionale - grillades - fruits de mer

FONDUE CHINOISE
Incluant fondue parmesan ou salade César
2 personnes **12,95\$**

TABLE D'HÔTE
Coeur de palmier vinaigrette ou Soupe de la table
Têtes de champignons à l'ail
Escalope de poulet sauce à la crème ou
Brochette de filet mignon sauce au poivre
Scampi et crevettes à la provençale
Gâteau Opéra ou truffé ou fromage
Thé - Café

CREVETTES À LA PROVENÇALE
2 personnes **12,95\$**

LA TABLE DU ROI
2340, chemin Sainte-Foy, Québec Centre Innovation
651-9222

BROCHETTE DE POULET
2 personnes **12,95\$**

FILET MIGNON
2 pers **12,95\$**

LES RESTAURANTS BBM

BRUNCH
du dimanche
adultes **8,95\$**
enfants **5,95\$**

BUFFET
du dimanche soir
adultes **9,95\$**
enfants **5,95\$**

TABLE D'HÔTE pour le mois d'AOÛT!

Un petit goût d'Italie
Duo de tortellini en sauce ou Soupe minestrone

- 1- Fettucine carbonara **12,95\$**
- 2- Lasagne maison à la bolognaise **13,95\$**
- 3- Poulet Ciaccatore **14,95\$**
- 4- Brochette de crevettes marinées **15,95\$**
- 5- Escalope de veau parmigiano **15,95\$**

Gâteau amaretti
Thé, café, tisane

Un petit goût d'Italie!

SAINT-FOY 656-6700
CAP-ROUGE 653-5040
LORETTEVILLE 847-8575
LEVIS 835-1972



Des agrumes frais à l'allure espagnole

Cette année, tous les regards sont tournés vers l'Espagne, à cause des Jeux olympiques et de l'Exposition universelle, et on aime découvrir la cuisine espagnole. Plusieurs cultures et aliments du monde entier ont influencé les mets qu'on connaît aujourd'hui. Les agrumes frais jouent un rôle particulièrement important dans plusieurs plats traditionnels de ce pays.

GASPACHO... LA SOUPE FROIDE D'ÉTÉ DE L'ESPAGNE

- INGRÉDIENTS :**
- 1 1/4 lb (875 g) de tomates mûres, pelées, coupées en deux, graines enlevées, hachées gros
 - 1 tasse (250 ml) de concombre pelé, haché gros
 - 3/4 tasse (175 ml) de poivron rouge, graines enlevées, haché gros
 - 1/2 tasse (125 ml) d'eau
 - Jus de citron
 - 2 c. à table (30 ml) d'huile d'olive
 - 1 gousse d'ail moyenne, émincée
 - Sel et poivre au goût

PRÉPARATION :

- Dans un mélangeur, défaire en purée les tomates, le concombre et le poivron rouge jusqu'à presque onctueux.
- Ajouter le reste des ingrédients et mélanger jusqu'à onctuosité.
- Réfrigérer 4 heures ou plus.
- Servir froid avec du pain croûté, si désiré.
- Décorer chaque bol avec une ou plusieurs garnitures suivantes : tranches minces de citron, tomate non pelée en dés, poivron rouge, concombre ou oignon rouge en dés.
- Donne env. 4 tasses (1 L)

ORANGES SANS PRÉSENTION... À LA MAROCAINE

Pour chaque portion, peler 1 oran-

ge. Couper en travers pour faire des tranches en roues de charrette. Déposer les tranches dans un petit bol individuel. Saupoudrer légèrement de muscade râpée et de cannelle moulue. Décorer d'un brin de feuilles de menthe fraîches. Donne 1 portion.

SALADE ESPAGNOLE... AVEC VINAIGRETTE À L'HUILE D'OLIVE ET AU CITRON

- INGRÉDIENTS :**
- 1 pomme de la laitue romaine moyenne, coupée en travers en lanières de 1 po (2,5 cm)
 - 2 petites tomates, coupées en pointes
 - 1 petit concombre (ou 1/2 anglais) pelé, coupé en cubes
 - 1 petit oignon blanc sucré, coupé en minces pointes
 - 1/2 tasse (125 ml) de poivron rouge en cubes et/ou 12 olives noires ou vertes
 - 1/4 tasse (50 ml) d'huile d'olive
 - Jus de 1 citron (3 c. à table/45 ml)
 - 1 petite gousse d'ail, émincée

- 1/2 c. à thé (2 ml) de sucre
 - Sel et poivre au goût
- PRÉPARATION :**
- Dans un grand bol, mélanger la laitue, les tomates, le concombre, l'oignon et le poivron rouge; réfrigérer
 - Fouetter ensemble le reste des ingrédients pour la vinaigrette
 - Pour servir, mélanger délicatement la salade avec la vinaigrette
 - Répartir parmi 4 assiettes à salade individuelles
 - Servir avec des quartiers de citron, si désiré
 - Donne 4 portions



Dessert à l'orange double et au kiwi

Pour chaque portion, déposer sur une assiette à dessert 1/2 orange, pelée, coupée en tranches de roues de charrette et 1/2 kiwi, pelé, coupé sur le long en tranches. Déposer 1 grosse boule ou plusieurs petites boules de Glace à l'orange et aux bananes sur les fruits tranchés. Décorer de feuilles de menthe fraîches, si désiré.

CAP-ROUGE
Tête à tête
Spécial : 20\$
Repas du jour de 5\$ à 6,75\$ | Le soir de 6\$ à 8,75\$
Nouveau 6 morceaux
AILES de POULET 3\$
Carougeois + asiatique
(Cuisson lente) + croustillant

chez **RESTAURANT MADAME LI**
CUISINE ASIATIQUE
Permis d'alcools.
4795, Promenade des Soeurs
(autoroute 40, sortie Jean-Gauvin)
657-5816

LE GRAND PORTNEUF
GOLF - SKI - RÉCEPTIONS
2, route 365 Nord, Pont-Rouge
(autoroute 40, sortie 281 Nord)
BRUNCH ASIATIQUE
INDE - THAÏLANDE
INDONÉSIE
CHINE - JAPON
5 superbes escalées pour **9,95\$**
FORFAIT BRUNCH-GOLF
à partir de 12h30
9 trous **25\$** | 18 trous **33\$**
Réservations :
873-2000 | 324-2258

Le Paradiso
CAFÉ-BISTRO
Menu du jour
Table d'hôte tous les soirs
Vins et bières importées
Choix de cafés et pâtisseries

2 POUR 1 SUR BROCHETTES ET PÂTES
Du samedi au mardi de 16h à 21h

TABLE D'HÔTE
● Potage
● Salade César
● Linguine aux fruits de mer 9,95\$
● Poulet sauté à la crème 10,95\$
● Gâteau chocolat 1,95\$ - Café
Tous les soirs de 16h à 21h

2520, chemin Sainte-Foy, Sainte-Foy
654-0203
Stationnement gratuit en arrière

RESTAURANT Le Vendôme

MENU SPÉCIAL
Soupe à l'oignon
ou
Salade printanière
BOEUF BRAISÉ
DIJONNAISE
ou
LINGUINE
AUX DEMOISELLES
DE MATANE
ou
POULET CHASSEUR
Café ou thé.

1/2 bouteille de vin
Pour deux personnes **40\$**

36, côte de la Montagne
Québec
Rés.: 692-0557

Restaurant Charles Baillairgé
Le plus ancien restaurant
au Canada

TABLE D'HÔTE
à partir de 22,95\$
ou
Menu "à la carte"

BRUNCH MUSICAL
tous les dimanches
15,95\$ adulte | **8,95\$** enfant
HÂTEZ-VOUS DE RÉSERVER :
(418) 692-2480

Ou demandez nos forfaits - séjour

HOTEL CLARENDON
57, rue Sainte-Anne
Vieux-Québec
1-800-463-5250

BARON ROUGE
LES TABLES D'HÔTE DU DIMANCHE SOIR
à partir de 16 h 30

Fondue parmesan ou
Cœurs d'artichaut vinaigrette
Potage du jour
Côte de boeuf au jus
Côtelettes de porc
Coeur de filet mignon au poivre vert
Brochette de crevettes et pétoncles à la provençale
Brochette de poulet

Dessert
Le choix du chariot
Breuvage au choix; thé, café, lait
Taxes et service en sus
15,95\$

Pour enfant
Hambourgeois garni 2,95\$
Pépites de poulet 3,95\$
Liqueur douce inclus

350, boulevard Sainte-Anne
Beauport 667-1355

VENDREDI • SAMEDI • BUFFET INTERNATIONAL

RENDEZ-VOUS INTERNATIONAL

Gilles Dion, Christian Croze et Carole Gagné.

Le chef exécutif du restaurant Manhattan Grill, Christian Croze, et son équipe vous convient tous les vendredis et samedis dès 17h00 à son buffet international comprenant pas moins de cinq mets d'origines différentes à prix populaire: 14,95\$ pour les adultes, 12,95\$ pour l'Âge d'or et 6,95\$ pour les enfants de dix ans et moins.

MANHATTAN GRILL

Crème Du Barry
Bar à salade
Cuisses de grenouilles
Crevettes créole
Enchiladas
Couscous et brochette d'agneau

Paëlla
Saucisses allemandes et choucroute
Neustad Rouladen
Tarte aux pommes allemande
New York cheese cake
Key lime pie

2635, Hochelaga, Sainte-Foy
657.1670
Le plus grand choix de bières importées à Sainte-Foy

ITALIE | ETATS-UNIS | BELGIQUE | TUNISIE | FRANCE | ALLEMAGNE | MEXIQUE

METTEZ DU SOLEIL DANS VOTRE QUOTIDIEN

LE SOLEIL
IL BRILLE POUR TOUT LE MONDE!

Découvrez les possibilités des vinaigres aux fruits

Essayez le vinaigre aux fruits, un produit qui rehausse la saveur des aliments et que les cuisiniers utilisent depuis l'antiquité. Bien que le vinaigre ordinaire soit un ingrédient de base dans la cuisine depuis des centaines d'années, les vinaigres aux fruits commencent seulement à être redécouverts.

Ces vinaigres aux usages multiples ajoutent un p'tit goût fin et particulier aux salades, plats sautés, marinades, légumes d'accompagnement et boissons. Comme toutes les modes alimentaires, les vinaigres de spécialité se vendent à prix fort dans les boutiques de gourmet. Heureusement, vous pouvez les préparer facilement à la maison à peu de frais.

La transformation du vinaigre blanc ordinaire en bocaux de vinaigre de spécialité exige peu de

temps et de talent culinaire. Vous n'avez qu'à mélanger une petite quantité de fruits en saison avec du vinaigre blanc et traiter.

Les vinaigres à la framboise et à la cerise qui suivent sont une bonne façon d'utiliser les fruits de l'été. Ils sont parfaits pour faire des cadeaux. Décorez joliment le bocal et joignez-y une recette favorite qui illustre un des nombreux usages de votre cadeau.

Pour la mise en conserve d'aliments riches en acide, on rappelle aux consommateurs d'éviter d'é-

gratigner la surface blanche émaillée des couvercles. Si l'émail est égratigné, les aliments acides peuvent réagir avec le métal et causer une décoloration ou de la rouille. On recommande de manipuler les couvercles avec des ustensiles de plastique.

Découvrir les possibilités des vinaigres aux fruits VINAIGRE À LA CERISE

INGRÉDIENTS :

- 8 tasses de cerises 2 l
- 5 tasses de vinaigre blanc 1,25 l

PRÉPARATION :

- Remplir d'eau bouillante une grande marmite munie d'un support. Déposer 4 jarres propres de 250 ml (1 demiard) dans la marmite. Couvrir, porter à ébullition ; pour stériliser les bocaux, laisser bouillir 10 minutes.
- Dans une grande casserole en acier inoxydable ou en émail,

mélanger les cerises et le vinaigre ; porter à ébullition. Baisser la chaleur et laisser mijoter, 15 minutes.

- Placer les couvercles dans l'eau bouillante ; bouillir 5 minutes pour activer le produit de scellage.
- Passer le mélange de vinaigre à travers une passoire tapissée d'une étamine mouillée. Remettre le vinaigre dans la casserole et porter à ébullition.

- Déposer le vinaigre dans un bocal chaud stérilisé jusqu'à 0,5 cm (¼ po) du bord (espace libre). Essuyer le bord du bocal en retirant tout résidu collant. Centrer le couvercle sur le bocal ; visser la bague du bout des doigts sans trop serrer. Placer le bocal dans la marmite. Répéter avec le reste du vinaigre.
- Couvrir la marmite ; porter de

nouveau l'eau à ébullition ; traiter 5 minutes. Retirer les bocaux. Laisser refroidir 24 heures. Vérifier le sceau des bocaux (les couvercles scellés se courbent vers le bas). Retirer les bagues. Essuyer les bocaux, étiqueter et entreposer dans un endroit frais et sombre.

- Donne 4 bocaux de 250 ml (1 demiard).

VINAIGRE À LA FRAMBOISE

INGRÉDIENTS :

- 4 tasses de framboises 1 l
- 5 tasses de vinaigre blanc 1,25 l

PRÉPARATION :

- Remplir d'eau bouillante une grande marmite munie d'un support. Déposer 4 jarres propres de 250 ml (1 demiard) dans la marmite. Couvrir, porter à ébullition ; pour stériliser les bocaux, laisser bouillir 10 minutes.

- Dans une grande casserole en acier inoxydable ou en émail, mélanger les framboises et le vinaigre ; porter à ébullition. Baisser la chaleur et laisser mijoter, 15 minutes.

- Placer les couvercles dans l'eau bouillante ; bouillir 5 minutes pour activer le produit de scellage.

- Passer le mélange de vinaigre à travers une passoire tapissée d'une étamine mouillée. Remettre le vinaigre dans la casserole et porter à ébullition.

- Déposer le vinaigre dans un

bocal chaud stérilisé jusqu'à 0,5 cm (¼ po) du bord (espace libre). Essuyer le bord du bocal en retirant tout résidu collant. Centrer le couvercle sur le bocal ; visser la bague du bout des doigts sans trop serrer. Placer le bocal dans la marmite. Répéter avec le reste du vinaigre.

- Couvrir la marmite ; porter de nouveau l'eau à ébullition ; traiter 5 minutes. Retirer les bocaux. Laisser refroidir 24 heures. Vérifier le sceau des bocaux (les couvercles scellés se courbent vers le bas). Retirer les bagues. Essuyer les bocaux, étiqueter et entreposer dans un endroit frais et sombre.
- Donne 4 bocaux de 250 ml (1 demiard).

VINAIGRETTE AUX CERISES ET AU BASILIC

Au robot culinaire ou au mélangeur, combiner 1 gousse d'ail et 1 c. à table (15 ml) de basilic frais ou 1 c. à thé (5 ml) de basilic séché ; traiter jusqu'à ce qu'ils soient hachés fin. Ajouter 2 c. à table (25 ml) chacun de vinaigre aux framboises et d'huile végétale, 1 c. à thé (5 ml) chacun de moutarde de Dijon et de sucre. Ajouter le zeste râpé d'un demi-citron ; traiter jusqu'à homogénéité et saler et poivrer au goût. Verser sur une salade d'épinards agrémentée d'oignon rouge tranché mince et amandes tranchées, grillées.

en vedette chez **Beaugarte**

2 POUR 1
brochette de boeuf ou filet mignon
le samedi seulement **12⁹⁵\$**
(passeports non valides)

BUFFET À VOLONTÉ
Samedi soir
9⁹⁵\$
par personne

Beaugarte
659-2442
Réservations : AINSI VA LA VIE...

MORDEZ À L'HAMEÇON...
MENU SPÉCIAL
poisson fruits de mer **24⁹⁵\$**

RESTAURANT **LA FENOULLIERE**
3100, chemin St-Louis, Ste-Foy (face aux ponts) 653-3886

CUISINE À L'ESPRIT DU TEMPS

À LA TERRASSE COMME À L'INTÉRIEUR
Nos grands succès !

PAËLLA ROYALE
Notre grand succès !
Crevettes, poulet, palourdes, calmars, moules, crabe, toulouse et du safran espagnol S.V.P.

10⁹⁵\$*

COUSCOUS
Végétarien, méditerranéen, royal, servis aussi le midi

12⁹⁵

PASSEPORT ACCEPTÉ SUR TABLE D'HÔTE SEULEMENT
Table d'hôte en soirée 11⁹⁵ à 16⁹⁵
Menu du jour 6⁹⁵ à 8⁹⁵
* Tous les soirs dès 17 h

AOÛT... L'ÉTÉ ?
BERTHELOT
1135, rue Berthelot, Québec (coin Grande Allée et Berthelot) face à l'hôtel Le Concordia

Le passeport du Mérite gastronomique

ÉDITION 1992-93

"Un passeport qui vous ouvre bien des portes"

Toujours **TROIS VISITES** dans chacun des établissements participants.

Près de **100 ÉTABLISSEMENTS** dont 40 restaurants de la région de Québec.

Finis les coupons détachables ! Utilisez la **CARTE MÉRITAS**, symbole de prestige.

TOUJOURS LA MEILLEURE FORMULE
Rabais de 50% pour deux personnes ; 33 1/3% pour trois ; 25% pour quatre.
Rabais de 20% sur forfaits "En auberge".
Valide 7 jours / semaine.
Du 15 sept. 1992 au 14 sept. 1993.

GAGNEZ des voyages vers le Sud, des forfaits "En auberge" et des certificats cadeaux dans les restaurants participants.

QUÉBEC
Le Rivoli
Le Beaugarte
Le Moss
Le Bel Mondo
La Pizetta
Les Restaurants BBM (4)
Le Berthelot
Le Charles Baillarge
La Maison Romane
Le Carthage
L'Azalee
A la Table de Marlene Nourcy
Le Bonaparte
L'Excellence
La Nouvelle Réserve
Le Batifol
Le Louis-Hébert
La Truiterie
La Hambée
L'Auberge Du Tresor
Le Jardin de Chirle
Le Primavera
Le Restaurant Privileges (Hôtel Victoria)
Le Da Lino
La Bretonne
La Gamelle
Le Mykonos
Le Portugais
Le Taj Mahal
Chez Umberto
Le Rabelais Boomerang
Chez Grégoire
Le Pub Saint-Denis
La Maison Rousseau
Le Rameau d'Olivier
Le Manzoni
Le Saint-Stanislas
Le Saint-Tropez
Restaurant Pub Edvard
L'Auberge Sur la Côte

MONTRÉAL
Le Pierrat
La Mer
Le Trianon
Aux Lilas
Shezan
L'Exotic
La Béguin
Les Serres du Vieux Montréal
Le Planica
L'Auvergnat
Manouchka
Le Surcouf
Les Fous de Bassan
Chez Queux
Toulouse
Negra Fullo
Chez Noeser
Tung Ah
La Rabastalière
Le Prieuré
Le Folichon
Guy et Dodo
Nishiyama
Le Royer
etc.

AUBERGES DU QUÉBEC
Auberge du Roy
Auberge Godefroy
Le Manoir Charlevoix
L'Auberge Far Hills
L'Auberge La Roche
Pleureuse
L'Auberge Benedict Arnold
L'Auberge de la Fontaine
L'Auberge Doucours Belges
Château Lac-Béauport

RELAIS DU SILENCE
Auberge des Sablons
Cartier House Inn
Auberge du Jardin
Auberge des Gallant
Auberge sur La Falaise
Auberge la Gourmandière
Domame Louane
Auberge Tourcelle

Chez Marius
VOUS POUVEZ DÎNER, SOUPER, RELAXER, NAGER, BRONZER, JOUER, RENCONTRER... FÊTER, DANSER!

SEUL OU EN PARTY
(réception de tout genre)
SPÉCIALTÉS: MÉCHOU, COCHON DE LAIT, GRILLADES SUR CHARBON DE BOIS
Réservez maintenant!

À 10 minutes de Québec Stationnement facile et gratuit

Chez Marius
RESTAURANT DE PLEIN AIR
610, chemin Olivier, Bémiers
Québec G0S 1C0
Téléphone: (418) 831-0222

VERRIÈRE CHAUFFÉE pouvant accueillir de 1 à 200 personnes
• Divertissements gratuits pour nos clients: piscine, pétanque, fers, volley-ball, etc.
• Repas pour gens d'affaires à compter de 7,50\$

BRUNCH MÉDITERRANÉEN
Gastronomie et détente avec accès à la piscine

Tous les dimanches
UNE MONTAGNE DE PLAISIRS VOUS ATTEND!
de 11 h à 14 h

• Animation avec magicien et guitariste

Adultes **15⁹⁵\$**
Enfants 4 à 11 ans **8⁹⁵\$**
GRATUIT pour les enfants en bas de 3 ans

À VOLONTÉ

FESTIVAL du HOMARD À VOLONTÉ

BUFFET DE FRUITS DE MER
Tous les samedis

Bar à salades
Moules marinées
Crabe des neiges
Rôti de boeuf au jus
Homards bouillis ou grillés à volonté
Miroir de fromages fins
Crêpes Suzette
Bananes flambées

Poisons au Beaugarte
Salade de fruits
Etc.

21⁹⁵\$

N'OUBLIEZ PAS!
BUFFET POLYNÉSIEEN KOKI-TIKI À VOLONTÉ
tous les vendredis soir

HOTEL CHATEAU MONT SAINTE-ANNE
500, boul. Beau-Pré Beaupré

STATIONNEMENT GRATUIT
Pour renseignements et réservation
(418) 827-5211

RÉSERVEZ-LE MAINTENANT :

Nom: _____ Prénom: _____
Adresse: _____
Ville: _____ Code Postal: _____
Tél.: _____ Nbre de passeport(s): _____

Profitez de l'offre de lancement et obtenez votre passeport au prix de 45\$ (toutes taxes incluses) en le commandant avant le 15 août 1992 (après cette date le prix sera de 48\$ (toutes taxes incluses)).
Veuillez faire parvenir votre chèque (avec la formule de renouvellement pour les détenteurs actuels) à l'ordre de: Les Éditions du Mérite Gastronomique Inc. à l'adresse suivante:
LES ÉDITIONS DU MÉRITE GASTRONOMIQUE INC.
C.P.488, succursale Haute-Ville, Québec G1R 4R8
Votre passeport vous sera expédié par la poste

Télévision Quatre Saisons Québec
DISTRIBUÉ PAR LES CAFÉ ROUSSEAU
TEL: 653-7162 OU 682-0317

ANNONCES CLASSÉES DU SOLEIL DE L'ARGENT 647-3311

index des rubriques

- 100 AVIS 101 à 110
103 ACTIVITÉS DIVERSES
PARLER POUR PARLER POUR TOUS LES GENS LIBRES
Petit déjeuner à compter de 10h00, le dimanche 2 août au Bar Terrasse Le Carrey, suivi d'une marche de santé sur les quais du Vieux-Port de Québec.

- 106 MESSAGES PERSONNELS
109 SCIENCES OCCULTES
Centre Croissance Spirituelle le Yin-Yang, 623-2333. Johanne Lachance, astrologue grapho-analyse psycho-tarot

- 120 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

- 126 AMÉNAGEMENT TERRAIN
128 ENSEIGNEMENT/COURS
130 ANIMAUX
132 GÉNÉRATRICES
133 MACHINES À COUDRE

- 135 MARCHANDISES DIVERSES
136 MARCHANDISES EN GROS
137 MÉDICINES DOUCES
138 NOËL
139 ORDINATEURS

- 140 TABLEAUX/ENCADREMENTS
141 TAPIS/CARRELAGES
142 TRANSPORT DEMANDÉ
143 VENTES DE GARAGE
144 VÊTEMENTS

- 145 MARCHANDISES DIVERSES
146 MARCHANDISES EN GROS
147 MÉDICINES DOUCES
148 NOËL
149 ORDINATEURS

- 150 FLEURS/PLANTES
151 JEUX/JOUETS
152 LIVRES/TIMBRES/MONNAIE
153 RÉCEPTIONS
154 MUSIQUE
155 VACANCES/VOYAGES

- 156 GARAGES À VENDRE
157 GARAGES/STATIONNEMENTS À LOUER
158 MACHINERIE
159 PIÈCES/ACCESSOIRES/REMORQUES
160 RÉPARATION/ENTRETIEN/DEPANNAGE

- 161 RECHERCHÉ
162 VÉHICULES 600 À 699
163 AUTOBUS
164 AUTOS À VENDRE
165 AUTOS À LOUER

- 166 ÉQUIPEMENT DE BUREAU, COMMERCE ET RESTAURANT
167 MAISON: RÉPARATION/ENTRETIEN/ENTREPRENEURS
168 MARCHANDISES DIVERSES

- 169 TABLEAUX/ENCADREMENTS
ACHAT - VENTE Tableaux anciens modernes et contemporains
JACQUES MORIN, Consultant en art 694-0863

- 241 TAPIS/CARRELAGES
POSEUR tapis, huile, parquet, 25 ans d'expérience, 845-9000

- 245 VENTES DE GARAGES
CAUSE déménagement 1-2 août, en 1 h à 3700 De L'Église, St-Augustin (Bocaux), meubles, articles de cuisine, vélos, jouets, bibliothèque murale, etc. 877-6403

- 246 VÊTEMENTS
VOUS ÊTES GÉLÉ? Chat sauvage 10 ans, très propre, 500, 839-7659

- 247 VIDÉO
CLUB VIDEO ADULTE Tout sur le sexe, 672-0264

- 250 RECHERCHÉ: RAMASSONS VOUS SURPRISE de la cave au grenier Daniel 837-4893 répondre

- 251 LOISIRS
12 bâtons de golf, sporteur, Wilson Staff, très bon état, 626-5776

- 252 BICYCLETTES
BIANCHI Record 842 pédalles, compteur Avocat, groupe Shimano 100, 950, 842-2922

- 253 CAMPING
À Louer avec option d'achat, tentes 2,3,4 places, 2 échantillons dernière, travail garanti, S&S-Quebec, 877-1216

- 254 CHASSE/PÊCHE
ACHAT - VENTE armes usagées. Pavons complet. Meilleurs prix offerts en vente. Boutique Chasse et Pêche de Québec, 877-1216

106 MESSAGES PERSONNELS
JEUNE homme 32 ans, célibataire, 5'10, 165 lbs, amateur de plein air et de sports, simple et respectueux, désire connaître une amie célibataire 26-32 ans, mince, non fumeuse, souriante, autonome, sans problème, pour relation stable et sérieuse. Photo serait appréciée. Écrire: 300, St-Vallier Est, Québec, QC G1K 7J6

109 SCIENCES OCCULTES
Centre Croissance Spirituelle le Yin-Yang, 623-2333. Johanne Lachance, astrologue grapho-analyse psycho-tarot

120 SERVICES ET VENTE 120 A 250
FEMME de 39 ans, handicapée par l'arthrite (1m30), aimant la lecture et la natation. Je recherche une relation de communication avec un homme handicapé ou valide, pour partager, travailler, être intelligent, affectueux, humoristique, franc et solide. Écrire: 171, Le Soleil, St-Vallier Est, Québec, QC G1K 7J6

126 AMÉNAGEMENT TERRAIN
A 449-7988 abaissez les prix d'aménagement: pavé, mur, décoratif, crépi.

128 AMÉUBLEMENT
VENTE de liquidation, meubles usagés et antiques, appareils électro-ménagers. Vendredi, samedi et dimanche, de 10h à 17h, 125 Boul. Charest est, Québec.

130 ANIMAUX
PENSION POUR CHATS (Hébergement de lère qualité à prix abordable) Places limitées. Réservez tôt! 843-9849

132 GÉNÉRATRICES
MAGNIFIQUES Chiots Scottish terrier, Caniche Royal, Schnouzer nain, Lhasa Apso, Golden Retriever, enregistrés, garantis. Visa, Master Card acceptés. 1-819-375-9130

133 APPAREILS MÉNAGERS
LIQUIDATION d'entrepôt 500 APPAREILS FRIGO 1000, poêle 1000, laveuse, sècheuse 215\$, compolecteur 150\$, Dame Réfrigération 647-3532

135 MARCHANDISES DIVERSES
"ARTOPEX usagés", bureaux: 200, classeurs: 125\$, tables: 70\$ et 150\$, chaises: 125\$ et 25\$, classeurs à dessins 10 tirages: 300\$ et 400\$, supports à dessins sur rouleaux: 75\$, net (9) séparateurs: lot 250\$, 625-2922

136 MARCHANDISES EN GROS
CLASSEURS neufs usagés, chaises de bureau ou secrétaires, bureaux, etc. provenant du Mouvement Desjardins. Aménagement de bureau Gilbert Bolduc 837-9811

137 MÉDICINES DOUCES
LIQUIDATION, bureaux, classeurs, tables conférence, fauteuils, chaises, armoires et étageres métal, etc. 8025 91, Rideau, 871-6901, res. 661-0272

138 NOËL
EQUIPEMENT conditionné: saboteuse, machine à coudre, chauffe-plats, pieds, clochette, etc. En bloc: 668-2201, 661-6651

139 ORDINATEURS
LIQUIDATION, bureaux, classeurs, tables conférence, fauteuils, chaises, armoires et étageres métal, etc. 8025 91, Rideau, 871-6901, res. 661-0272

140 TABLEAUX/ENCADREMENTS
MÉRIDIAN Norstar, balance de contrat 40 mois, 4 téléphones M7310, 656-6895

141 TAPIS/CARRELAGES
PRESSE Heidelberg offset, 15x 22", platine Heidelberg 10 x 15, compta Nuarc 14 x 18, 872-8291

142 TRANSPORT DEMANDÉ
CHAISE de denturologiste, choix de barbiér, 623-4246

143 VENTES DE GARAGE
MACHINE à écrire électrique 606, et repondeur 355, 529-1804

144 VÊTEMENTS
XEROX 640 valeur 6000\$ pour 800\$ traitement de textes 661-0000

145 MARCHANDISES DIVERSES
MÉRIDIAN Norstar, balance de contrat 40 mois, 4 téléphones M7310, 656-6895

146 MARCHANDISES EN GROS
PRESSE Heidelberg offset, 15x 22", platine Heidelberg 10 x 15, compta Nuarc 14 x 18, 872-8291

147 MÉDICINES DOUCES
CHAISE de denturologiste, choix de barbiér, 623-4246

148 NOËL
MACHINE à écrire électrique 606, et repondeur 355, 529-1804

149 ORDINATEURS
LIQUIDATION, bureaux, classeurs, tables conférence, fauteuils, chaises, armoires et étageres métal, etc. 8025 91, Rideau, 871-6901, res. 661-0272

150 FLEURS/PLANTES
MÉRIDIAN Norstar, balance de contrat 40 mois, 4 téléphones M7310, 656-6895

151 JEUX/JOUETS
PRESSE Heidelberg offset, 15x 22", platine Heidelberg 10 x 15, compta Nuarc 14 x 18, 872-8291

152 LIVRES/TIMBRES/MONNAIE
CHAISE de denturologiste, choix de barbiér, 623-4246

153 RÉCEPTIONS
MACHINE à écrire électrique 606, et repondeur 355, 529-1804

154 MUSIQUE
XEROX 640 valeur 6000\$ pour 800\$ traitement de textes 661-0000

155 VACANCES/VOYAGES
MÉRIDIAN Norstar, balance de contrat 40 mois, 4 téléphones M7310, 656-6895

156 GARAGES À VENDRE
PRESSE Heidelberg offset, 15x 22", platine Heidelberg 10 x 15, compta Nuarc 14 x 18, 872-8291

157 GARAGES/STATIONNEMENTS À LOUER
CHAISE de denturologiste, choix de barbiér, 623-4246

158 MACHINERIE
MACHINE à écrire électrique 606, et repondeur 355, 529-1804

159 PIÈCES/ACCESSOIRES/REMORQUES
XEROX 640 valeur 6000\$ pour 800\$ traitement de textes 661-0000

160 RÉPARATION/ENTRETIEN/DEPANNAGE
MÉRIDIAN Norstar, balance de contrat 40 mois, 4 téléphones M7310, 656-6895

161 RECHERCHÉ
PRESSE Heidelberg offset, 15x 22", platine Heidelberg 10 x 15, compta Nuarc 14 x 18, 872-8291

162 VÉHICULES 600 À 699
CHAISE de denturologiste, choix de barbiér, 623-4246

163 AUTOBUS
MACHINE à écrire électrique 606, et repondeur 355, 529-1804

164 AUTOS À VENDRE
XEROX 640 valeur 6000\$ pour 800\$ traitement de textes 661-0000

165 AUTOS À LOUER
MÉRIDIAN Norstar, balance de contrat 40 mois, 4 téléphones M7310, 656-6895

166 ÉQUIPEMENT DE BUREAU, COMMERCE ET RESTAURANT
PRESSE Heidelberg offset, 15x 22", platine Heidelberg 10 x 15, compta Nuarc 14 x 18, 872-8291

167 MAISON: RÉPARATION/ENTRETIEN/ENTREPRENEURS
CHAISE de denturologiste, choix de barbiér, 623-4246

168 MARCHANDISES DIVERSES
MÉRIDIAN Norstar, balance de contrat 40 mois, 4 téléphones M7310, 656-6895

169 TABLEAUX/ENCADREMENTS
PRESSE Heidelberg offset, 15x 22", platine Heidelberg 10 x 15, compta Nuarc 14 x 18, 872-8291

170 ACHAT - VENTE Tableaux anciens modernes et contemporains JACQUES MORIN, Consultant en art 694-0863

241 TAPIS/CARRELAGES
POSEUR tapis, huile, parquet, 25 ans d'expérience, 845-9000

245 VENTES DE GARAGES
CAUSE déménagement 1-2 août, en 1 h à 3700 De L'Église, St-Augustin (Bocaux), meubles, articles de cuisine, vélos, jouets, bibliothèque murale, etc. 877-6403

166 ÉQUIPEMENT DE BUREAU, COMMERCE ET RESTAURANT
"ARTOPEX usagés", bureaux: 200, classeurs: 125\$, tables: 70\$ et 150\$, chaises: 125\$ et 25\$, classeurs à dessins 10 tirages: 300\$ et 400\$, supports à dessins sur rouleaux: 75\$, net (9) séparateurs: lot 250\$, 625-2922

167 MAISON: RÉPARATION/ENTRETIEN/ENTREPRENEURS
A1, rénovations 647-0097, salles bains, sous-sol.

168 MARCHANDISES DIVERSES
A 66-8726, peinture et réparation de gyroc, nettoyage de tapis

169 TABLEAUX/ENCADREMENTS
A 847-0303, TIREUR de joints de vos services, ouvrage garanti.

170 ACHAT - VENTE Tableaux anciens modernes et contemporains JACQUES MORIN, Consultant en art 694-0863

241 TAPIS/CARRELAGES
POSEUR tapis, huile, parquet, 25 ans d'expérience, 845-9000

245 VENTES DE GARAGES
CAUSE déménagement 1-2 août, en 1 h à 3700 De L'Église, St-Augustin (Bocaux), meubles, articles de cuisine, vélos, jouets, bibliothèque murale, etc. 877-6403

246 VÊTEMENTS
VOUS ÊTES GÉLÉ? Chat sauvage 10 ans, très propre, 500, 839-7659

247 VIDÉO
CLUB VIDEO ADULTE Tout sur le sexe, 672-0264

250 RECHERCHÉ: RAMASSONS VOUS SURPRISE de la cave au grenier Daniel 837-4893 répondre

251 LOISIRS
12 bâtons de golf, sporteur, Wilson Staff, très bon état, 626-5776

252 BICYCLETTES
BIANCHI Record 842 pédalles, compteur Avocat, groupe Shimano 100, 950, 842-2922

253 CAMPING
À Louer avec option d'achat, tentes 2,3,4 places, 2 échantillons dernière, travail garanti, S&S-Quebec, 877-1216

254 CHASSE/PÊCHE
ACHAT - VENTE armes usagées. Pavons complet. Meilleurs prix offerts en vente. Boutique Chasse et Pêche de Québec, 877-1216

255 VACANCES/VOYAGES
MÉRIDIAN Norstar, balance de contrat 40 mois, 4 téléphones M7310, 656-6895

256 CONDITIONNEMENT PHYSIQUE
MACHINE à ramer York presque neuve, 75, 872-3663

259 JEUX/JOUETS
CASSETTES Nintendo: Turtles I, Contra Super Mario 3, Final Fantasy, 35\$ chacun; Blade of Steel 40\$ 681-1571

260 LIVRES/TIMBRES/MONNAIE
CAMION télécabonné Nissan (Kinocap, roue, compteur, volant, 760\$ pour 650\$, 837-3967

262 RÉCEPTIONS
LECTEUR Laser avec manuel d'instruction, 1568, 327-8664

264 MUSIQUE
ACCORDEON-piano Parrot, 4 touches, état neuf, 200\$, 663-7305

266 MARCHANDISES DIVERSES
DISTRIBUTEUR pop corn, fax, photocopieur, téléphone sans fil, ordinateur, etc. Marketing, meubles pour télé-vision, tout ouvrant, système de son à 400\$, système téléphonique à 480\$ postes, stock marché aux puces. A liquidier! 666-2224

268 MARCHANDISES DIVERSES
POUSSETTE landau 25\$, parc 35\$, Marchette 38, 2 berceaux avec commode 20\$, jouets 200\$, établi Fisher-Price neuf 48\$, vêtements, etc. 525-4246, 529-1186

270 ACHAT - VENTE Tableaux anciens modernes et contemporains JACQUES MORIN, Consultant en art 694-0863

108 PERDU/TROUVÉ
PERDU dans centre commercial P. Laurier, Ste-Foy bracelet en or avec pierres précieuses. Récompense promise 1-338-2276

109 SCIENCES OCCULTES
Centre Croissance Spirituelle le Yin-Yang, 623-2333. Johanne Lachance, astrologue grapho-analyse psycho-tarot

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

110 SERVICES ET VENTE 120 A 250
ACCESSOIRES DE PARTERRE
ALIMENTATION/ALIMENTS NATURELS
AMÉNAGEMENT TERRAIN

INFORMATIQUE MULTIMEDIA Un avenir assuré Programmeur(euse) Gestion de la micro-informatique (420.52) analytiste (420.52) Gestion de la micro-informatique appliquée (900.91) Sessions: septembre - janvier - mai Temps plein Aide financière, prêt du gouvernement du Qc / Ass. chômage Stage local ou international Formation gratuite, accès facile, transport en commun un certificat d'études collégiales Recherche de emploi (aide au placement) Rétablissement reconnu, permis du M.E.S.S. (210578) Vain du Palladium 681-0082 2327, boul. du Versant Nord, bureau 220, Sainte-Foy (Québec) G1M 4C2

LE BRIDGE CONTRAT

PRENEZ PLACE EN SUD
Étes-vous réveillé ce matin? Sinon, prenez un bon café avant de lire cette chronique. Vous jouez en compagnie d'équipes et vous prenez place en Sud. Vos adversaires sont demeurés silencieux durant les enchères.

Étes-vous d'accord avec l'ouverture à un tréfle? Pour ma part, je ne déteste pas cette enchère d'ouverture. Si on ouvre les enchères à 2 SA ou à 2 tréfles (suivi de 2 SA), il peut s'avérer difficile de montrer toute force dans les couleurs mineures.

Tenter l'impasse de la dame de carreau est une proposition à environ 50%. Est-il meilleur de couper un carreau au mort et si la dame n'apparaît pas, espérer pour un squeeze? Un calcul est nécessaire. Le bns 4-3 des carreaux va arriver dans environ 62% du temps. Trois fois sur 7, la dame va apparaître (62% x 3/7 = environ 27% du temps). Sur le résidu de 38%, le squeeze va fonctionner environ un peu en bas de 50%, disons à 15%, ce qui porte le total à 42%.

Les quatre jeux sont: Nord A R 8 7 6 2, Sud A R 9 4, Nord A R 10 8, Nord 1, Sud 4 3, Nord 2, Sud 3 SA, Nord 4, Sud 4, Nord 5, Sud 4, Nord 6, Sud 7.

Jacques LALIBERTE

HOROSCOPE

SAMEDI 1ER AOÛT BALANCE du 23 octobre
BÉLIER du 21 mars au 20 avril
Un climat électrisant et de haute sensibilité, il vous faudra des nerfs à toute épreuve. Une intelligence éveillée, accentuée d'une nature ambigüe parfois même extravagante. Vous serez dans l'impossibilité de tolérer un rendement médiocre et prendrez des méthodes rigoureuses pour vous faire respecter.

TAUREAU du 21 avril au 20 mai
Étalez vos talents et vos charmes. Vous verrez disparaître une situation nébuleuse et vivrez les joies d'un bonheur partagé. Votre nature sensuelle et passionnée, vous confirme des besoins intenses d'affection avec le partenaire idéal.

GÉMEAUX du 21 mai au 21 juin
Vous lerez preuve de générosité envers ceux qui vous estiment. Vous aurez la ferme intention de varier votre routine habituelle en vous offrant de petites fantaisies. Pour vous prémunir contre la maladie, prenez des vitamines et vous retrouverez votre allure de jeunesse.

CANCER du 22 juin au 22 juillet
Animé d'une nature élégante et joviale, apte à transformer certaines situations avec pondération et justice dans un climat d'originalité et d'idéalisme. Vous connaîtrez un besoin de vous sentir épaulé et secondé pour assumer toutes vos responsabilités. Vous saurez prendre les bonnes initiatives pour éviter tout conflit.

LION du 23 juillet au 23 août
Il est de toute évidence que vous serez moins déstabilisé malgré les douces attentions et caresses de l'être aimé. Vous aurez la ferme intention de vérifier l'authenticité des sentiments que l'on vous témoigne. L'ardeur et l'audace dans l'accomplissement de vos fonctions, vous assure le maximum de rendement. Besoin de calme et de tranquillité.

VERSEAU du 21 janvier au 19 février
De l'ordre dans vos conditions de vie en général. Vous pouvez témoigner votre amour et profiter de certaines occasions pour lui rendre gracieusement service. Votre partenaire vous appréciera avec joie. Durant vos loisirs et vos réunions amicales, vous évoluerez dans un climat d'harmonie et de détente.

F-6 - 264 MUSIQUE
GUITARE classique Yairi, 750\$. Martin 622-1593
GUITARE électrique 'Serie A', 250\$. 651-6673
NOUVELLE SENSATIONNELLE
Introduction du nouveau piano BOSTON

268 VACANCES/VOYAGES
CROISIÈRES M/S JACQUES-CARTIER
Départ de Trois-Rivières le 28 août. Croisière 1 journée avec repas.

382 SERVICE À L'EMPLOI
MEILLEURES CHANCES D'EMPLOIS
A 682-8984
Conception stratégique d'un C.V. PERSONNALISÉ

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
FEMME avec expérience ferait ménage dans maison privée. 622-4514
GARDERIE enfants de 2 mois et plus. Ancienne Lorette. 877-3557

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
NETTOIE-TOUT ENR. Spécial nettoyeur tapis, meubles, tentes, etc. Taxes 624-9273
QUELQUES places disponibles dans garderie située près Corlier et Ch. Ste-Foy, enfants entre 1 mois et 5 ans. 522-3827

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
COMPTABILITÉ, tenue de livres pour PME, gestion, administration. 631-1116
COMPTABILITÉ et consultation P.A.C. 622-1728 soit au fin semaine.

675 MOTOCYCLETTES
SCOOTER Honda Elite LX 50 cc. 1991 état neuf, inspection soignée, factures disponibles. 2740 km 9005 682-9630
SUZUKI 400cc., 1979, état neuf 425\$. 843-8883

PIANO Baldwin, 15 ans, très propre. 659-7539
PIANO Kawai de concert, 2500\$ négociable. 523-4011
PIANO Mc Phail monté sur roulettes. 842-2324

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
A 652-8544, jeune femme fait des menages, temps partiel. 652-8544
ANCIENNE Lorette, garderie éducative, du lundi au vendredi, de 7h30 à 17h45. Enfants de 4 mois à 5 ans.

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

677 ROULOTTES/TENTES-ROULOTTES/MOTORISES
A échanger ou à vendre: Motorisé Triple E Signature 86, 37' avec roues tandem. 17 000 km, 831-2589
A louer motorisé 24 pi, classe C motorisé 2 sem + 1. Tel: 832-2896

380 OFFRES D'EMPLOIS
LA COMPAGNIE PERSPECTIVE TRAVAIL
Fondée à Québec en 1977. Membre de la Fédération des Entreprises d'Aide Temporaire

380 À 388 EMPLOIS
382 SERVICE À L'EMPLOI
A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI
Prestataires assurance-chômage Groupe Intégration Travail pour vous aider gratuitement. 694-9233

383 SERVICES DOMESTIQUES/GARDERIE
Général Brille-D'Net, tapis, murs, plafonds, vitres, etc. Installation armoire, service prompt et courtois. 871-5843, 682-0853.
GOUVERNANTE à temps plein pour charmante famille de Toronto (11 enfants) à partir sept. Demeurera sur les lieux. Lagers travaux ménagers. 416-881-5166

385 SERVICES SPÉCIALISÉS
A 527-9984, 871-4809, COMPTABILITÉ, tenue de livres informatisées, états professionnels, etc. 22 ans d'expérience. 624-0663.
TRAITEMENT de texte, graphisme, CV, cartes d'affaires, brochures. Michèle 649-9946

388 RECHERCHE EMPLOI
INFIRMIÈRE d'expérience cherchant emploi en soins infirmiers ou polyvalente. Offre services aux personnes âgées en perte d'autonomie, soins de première personne handicapée, etc. Rémunération négociable. 833-2438

676 PLANCHES À VOILES
DERIVEUR, pédalo, kayak, planche à voile et accessoires, neufs et usés, occasions étonnantes, encore quelques modèles 91 à louer à prix spécial. Boutique Neige et Vent. Montigny 1-240-615

Suite de la page E-12

575 TERRAINS

STONEHAM, terrain boisé, voisin du lac, 17 900 \$, 848-0122.

STONEHAM, terrains toutes grandeurs, soit 848-2534.

STONEHAM, Vermont sur lac, 12 000 \$ et +, 848-2445.

ST-RAYMOND Portneuf, terrain 100x400, endroit tranquille, idéal pour amants de la nature 529-4558.

ST-VALLIER Beauport, terrain 9000 pi.ca, près du fleuve et des services, soit 884-3892.

SUPERBE 62 x 100, 70 000 \$, 4742 St-Félix, St-Augustin, 875-1212.

TADOUSSAC

Rue Des Jésuites, restaurant et commercial, vue superbe du fleuve et du Saguenay, 667-7993 ou 1-235-4474.

TERRAIN commercial 132 x 100, Beauport, avec services 663-8412.

THEFTORD, terrain, 50% réduction sur services, Hôpital 663-9819.

VAL-BELAIR, plusieurs terrains à vendre avec ou sans services, VAL-EMILE ROSS 842-4450, Le Permanent Québec-Métro courtier 842-9996.

VAL-BELAIR, terrain commercial 186 x 146, avec droit de construire logements multiples, PAUL-EMILE ROSS 842-4450, Le Permanent Québec-Métro courtier 842-9996.

VALCARTIER, pour développement résidentiel: 44 millions p.c., longéant la Jacques-Cartier, R. Bouchard courtier 839-1216.

VUE FLEUVE, Versant St-Félix, 2000 pi.ca, 12000 \$, 842-9996, C. Dupont 651-8066, RE/MAX Duplessis courtier inc. 652-0960.

VUE superbe fleuve, 20 min. du pont Laporte, 30 000 pi.ca, coin rue sur lot 60, 842-9996.

577 VILLAGIÈRE HORS QUÉBEC

A ALLER à Sarasota en vacances en Floride (côte ouest), la plus belle plage reconnue au monde pour son sable fin et blanc.

A louer condo de luxe 2 chambres, 2 salles de bain, piscine, 12 min. plage, oûuf à décoller, 845-6440.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

STONEHAM, terrain boisé, voisin du lac, 17 900 \$, 848-0122.

575 TERRAINS

STONEHAM, terrains toutes grandeurs, soit 848-2534.

STONEHAM, Vermont sur lac, 12 000 \$ et +, 848-2445.

ST-RAYMOND Portneuf, terrain 100x400, endroit tranquille, idéal pour amants de la nature 529-4558.

ST-VALLIER Beauport, terrain 9000 pi.ca, près du fleuve et des services, soit 884-3892.

SUPERBE 62 x 100, 70 000 \$, 4742 St-Félix, St-Augustin, 875-1212.

TADOUSSAC

Rue Des Jésuites, restaurant et commercial, vue superbe du fleuve et du Saguenay, 667-7993 ou 1-235-4474.

TERRAIN commercial 132 x 100, Beauport, avec services 663-8412.

THEFTORD, terrain, 50% réduction sur services, Hôpital 663-9819.

VAL-BELAIR, plusieurs terrains à vendre avec ou sans services, VAL-EMILE ROSS 842-4450, Le Permanent Québec-Métro courtier 842-9996.

VAL-BELAIR, terrain commercial 186 x 146, avec droit de construire logements multiples, PAUL-EMILE ROSS 842-4450, Le Permanent Québec-Métro courtier 842-9996.

VALCARTIER, pour développement résidentiel: 44 millions p.c., longéant la Jacques-Cartier, R. Bouchard courtier 839-1216.

VUE FLEUVE, Versant St-Félix, 2000 pi.ca, 12000 \$, 842-9996, C. Dupont 651-8066, RE/MAX Duplessis courtier inc. 652-0960.

VUE superbe fleuve, 20 min. du pont Laporte, 30 000 pi.ca, coin rue sur lot 60, 842-9996.

577 VILLAGIÈRE HORS QUÉBEC

A ALLER à Sarasota en vacances en Floride (côte ouest), la plus belle plage reconnue au monde pour son sable fin et blanc.

A louer condo de luxe 2 chambres, 2 salles de bain, piscine, 12 min. plage, oûuf à décoller, 845-6440.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

CONDÒ Flaminio près Pompano, piscine, 25 000 \$, 514-681-7991.

577 VILLAGIÈRE HORS QUÉBEC

A louer condo près de la mer, Isla Del Sol 688-3843.

A LOUER grand condo Hollendale, 2 chambres, près de la mer, vue sur l'eau, 849-6012.

A louer Naples Florida, ville magnifique, endroit tranquille, idéal pour amants de la nature 529-4558.

A LOUER Pompano, grande belle maison, piscine, 663-8113 652-8886.

A Miami Nord, condo de luxe bord de mer, 650-0065.

A Palm Beach, Florida, Juno Beach Resort, Terrains à louer avec option à décoller. Domaine luxueux, belles marches de la mer, centre d'achats, etc. Club house, piscine, activités, 50% de Québécois possèdent l'île, 160 x 180 x 1800-338-4299, 514-681-8687.

A Palm Beach Juno Resort, maison mobile tout équipée, près de la mer, centre d'achats, piscine, 4 personnes, à louer, 1-800-338-4299.

A Pompano, condo, 315, 1183 pi.ca, piscine, 628-2194, 653-3830.

ATTENTION FAMILLES GROUPES AMIS OU GOLFEURS

Louez une luxueuse villa-condominium neuve de 1500 pi.ca à Pompano Beach Florida, avec 2 chambres, 2 salles de bain, piscine, 12 min. plage, oûuf à décoller, 845-6440.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

CONDÒ 41/2 à louer, à Lake Place Condominium à West Palm Beach 658-9223.

À LOUER MAISON MOBILE FLORIDE

Sur le bord d'une magnifique lac à Hollywood (entre Miami et Hollywood), dans le parc "Park Lake". Maison 24 large x 50 longueur, comprenant 2 magnifiques chambres, 2 salles de bain, 1 grand salon avec accès à manger et à la piscine. Meubles réels.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

CONDÒ Flaminio près Pompano, piscine, 25 000 \$, 514-681-7991.

577 VILLAGIÈRE HORS QUÉBEC

A louer condo près de la mer, Isla Del Sol 688-3843.

A LOUER grand condo Hollendale, 2 chambres, près de la mer, vue sur l'eau, 849-6012.

A louer Naples Florida, ville magnifique, endroit tranquille, idéal pour amants de la nature 529-4558.

A LOUER Pompano, grande belle maison, piscine, 663-8113 652-8886.

A Miami Nord, condo de luxe bord de mer, 650-0065.

A Palm Beach, Florida, Juno Beach Resort, Terrains à louer avec option à décoller. Domaine luxueux, belles marches de la mer, centre d'achats, etc. Club house, piscine, activités, 50% de Québécois possèdent l'île, 160 x 180 x 1800-338-4299, 514-681-8687.

A Palm Beach Juno Resort, maison mobile tout équipée, près de la mer, centre d'achats, piscine, 4 personnes, à louer, 1-800-338-4299.

A Pompano, condo, 315, 1183 pi.ca, piscine, 628-2194, 653-3830.

ATTENTION FAMILLES GROUPES AMIS OU GOLFEURS

Louez une luxueuse villa-condominium neuve de 1500 pi.ca à Pompano Beach Florida, avec 2 chambres, 2 salles de bain, piscine, 12 min. plage, oûuf à décoller, 845-6440.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

CONDÒ 41/2 à louer, à Lake Place Condominium à West Palm Beach 658-9223.

À LOUER MAISON MOBILE FLORIDE

Sur le bord d'une magnifique lac à Hollywood (entre Miami et Hollywood), dans le parc "Park Lake". Maison 24 large x 50 longueur, comprenant 2 magnifiques chambres, 2 salles de bain, 1 grand salon avec accès à manger et à la piscine. Meubles réels.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

HOLLYWOOD, belle maison, 3 chambres, 2 salles de bain, grand terrain, avec piscine et pool, 2 Trés bien entretenue. L'acrolx Realty (305) 922-1061.

577 VILLAGIÈRE HORS QUÉBEC

A louer condo près de la mer, Isla Del Sol 688-3843.

A LOUER grand condo Hollendale, 2 chambres, près de la mer, vue sur l'eau, 849-6012.

A louer Naples Florida, ville magnifique, endroit tranquille, idéal pour amants de la nature 529-4558.

A LOUER Pompano, grande belle maison, piscine, 663-8113 652-8886.

A Miami Nord, condo de luxe bord de mer, 650-0065.

A Palm Beach, Florida, Juno Beach Resort, Terrains à louer avec option à décoller. Domaine luxueux, belles marches de la mer, centre d'achats, etc. Club house, piscine, activités, 50% de Québécois possèdent l'île, 160 x 180 x 1800-338-4299, 514-681-8687.

A Palm Beach Juno Resort, maison mobile tout équipée, près de la mer, centre d'achats, piscine, 4 personnes, à louer, 1-800-338-4299.

A Pompano, condo, 315, 1183 pi.ca, piscine, 628-2194, 653-3830.

ATTENTION FAMILLES GROUPES AMIS OU GOLFEURS

Louez une luxueuse villa-condominium neuve de 1500 pi.ca à Pompano Beach Florida, avec 2 chambres, 2 salles de bain, piscine, 12 min. plage, oûuf à décoller, 845-6440.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

CONDÒ 41/2 à louer, à Lake Place Condominium à West Palm Beach 658-9223.

À LOUER MAISON MOBILE FLORIDE

Sur le bord d'une magnifique lac à Hollywood (entre Miami et Hollywood), dans le parc "Park Lake". Maison 24 large x 50 longueur, comprenant 2 magnifiques chambres, 2 salles de bain, 1 grand salon avec accès à manger et à la piscine. Meubles réels.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

MIAMI: à vendre ou louer, 5 maisons mobiles, 1 ou 2 chambres, entièrement équipées. Dans un parc à 8000 pi.ca, piscine, club-house et loisirs. A la saison, ou mois ou à 314-347-5267.

577 VILLAGIÈRE HORS QUÉBEC

A louer condo près de la mer, Isla Del Sol 688-3843.

A LOUER grand condo Hollendale, 2 chambres, près de la mer, vue sur l'eau, 849-6012.

A louer Naples Florida, ville magnifique, endroit tranquille, idéal pour amants de la nature 529-4558.

A LOUER Pompano, grande belle maison, piscine, 663-8113 652-8886.

A Miami Nord, condo de luxe bord de mer, 650-0065.

A Palm Beach, Florida, Juno Beach Resort, Terrains à louer avec option à décoller. Domaine luxueux, belles marches de la mer, centre d'achats, etc. Club house, piscine, activités, 50% de Québécois possèdent l'île, 160 x 180 x 1800-338-4299, 514-681-8687.

A Palm Beach Juno Resort, maison mobile tout équipée, près de la mer, centre d'achats, piscine, 4 personnes, à louer, 1-800-338-4299.

A Pompano, condo, 315, 1183 pi.ca, piscine, 628-2194, 653-3830.

ATTENTION FAMILLES GROUPES AMIS OU GOLFEURS

Louez une luxueuse villa-condominium neuve de 1500 pi.ca à Pompano Beach Florida, avec 2 chambres, 2 salles de bain, piscine, 12 min. plage, oûuf à décoller, 845-6440.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

CONDÒ 41/2 à louer, à Lake Place Condominium à West Palm Beach 658-9223.

À LOUER MAISON MOBILE FLORIDE

Sur le bord d'une magnifique lac à Hollywood (entre Miami et Hollywood), dans le parc "Park Lake". Maison 24 large x 50 longueur, comprenant 2 magnifiques chambres, 2 salles de bain, 1 grand salon avec accès à manger et à la piscine. Meubles réels.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

REPUBLIQUE DOMINICAINE Condo à louer, administration impeccable, sur la mer, tranquille, piscine, restaurant, bar. Jour 324-2000, soir 831-1922.

577 VILLAGIÈRE HORS QUÉBEC

A louer condo près de la mer, Isla Del Sol 688-3843.

A LOUER grand condo Hollendale, 2 chambres, près de la mer, vue sur l'eau, 849-6012.

A louer Naples Florida, ville magnifique, endroit tranquille, idéal pour amants de la nature 529-4558.

A LOUER Pompano, grande belle maison, piscine, 663-8113 652-8886.

A Miami Nord, condo de luxe bord de mer, 650-0065.

A Palm Beach, Florida, Juno Beach Resort, Terrains à louer avec option à décoller. Domaine luxueux, belles marches de la mer, centre d'achats, etc. Club house, piscine, activités, 50% de Québécois possèdent l'île, 160 x 180 x 1800-338-4299, 514-681-8687.

A Palm Beach Juno Resort, maison mobile tout équipée, près de la mer, centre d'achats, piscine, 4 personnes, à louer, 1-800-338-4299.

A Pompano, condo, 315, 1183 pi.ca, piscine, 628-2194, 653-3830.

ATTENTION FAMILLES GROUPES AMIS OU GOLFEURS

Louez une luxueuse villa-condominium neuve de 1500 pi.ca à Pompano Beach Florida, avec 2 chambres, 2 salles de bain, piscine, 12 min. plage, oûuf à décoller, 845-6440.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

CONDÒ 41/2 à louer, à Lake Place Condominium à West Palm Beach 658-9223.

À LOUER MAISON MOBILE FLORIDE

Sur le bord d'une magnifique lac à Hollywood (entre Miami et Hollywood), dans le parc "Park Lake". Maison 24 large x 50 longueur, comprenant 2 magnifiques chambres, 2 salles de bain, 1 grand salon avec accès à manger et à la piscine. Meubles réels.

A louer, condominium neuf, West Palm Beach, 659-3040.

150' à 7000' et + Haute-Ville vue superbe MOIS GRATUIT Meilleur prix, ascenseur, stationnement interne, signalisé.

580 BUREAUX

A 2900 Quatre-Bourgeois, Ste-Foy, diverses grandeurs, très bons prix, tout compris, aménagement, pour bureau, clinique d'esthétique et culture, 651-6832.

A 688-1551, St-Sacrement, bureaux individuels ou grandes surfaces, avec ou sans services, Jean Talon Courtier.

A 628-7862 2666 Ch. Ste-Foy, bureau pour professionnels, meubles ou non, 2 mois gratuits.

A 537-2783, Lussier à 2500, 3000 pi.ca, bureau aménagé, Boiteux lumineux, offre de seoir vos besoins.

A 2860, 4-Bourgeois, coin de l'Église, diverses grandeurs aménagé, climatisé, parking, prix spéciaux 653-1242.

A 955 De Bourgogne Ste-Foy, près bus, Duplessis 240 à 528 p.c., parking, 658-5447.

A 79 Boul. St-Cyrille Est, 2000 à 2300 pi.ca, bureau aménagé, Boiteux lumineux, offre de seoir vos besoins, stationnement intérieur, 529-8499.

A 234 St-Jean, Québec, 3 pièces fermées, 700 p.c., 4505 chauffé 525-7231, 525-7179.

ACCESSIBLE de partout, chauffé, arboré, 450 p.c., centre d'affaires et professionnels, 524-0249.

A CHARNY, bureau ou commerce, 750 p.c., très bien éclairé, situé 832-0182.

A L'Imloir et Ste-Foy, bureaux avec salle d'attente, 627-0133.

A LOUER, au 429 rue St-Jean, bureaux prestigieux, entièrement rénovés, libre maintenance, 529-4535.

A LOUER, Ste-Foy, 2625 Ch. Ste-Foy, 1500 p.c., ou rez-de-chaussée, pour professionnels, et autres espaces à louer, parking int. et ext., climatisation, 638-2655.

A Québec, choix de 5 sites, avec vue imprenable, stationnement, tout compris, Joignez-vous à des grands noms, 524-0148.

A SOUS-LOUER Espace de bureau 2500 p.c. Facode sur Boul Henri IV. Communiquer avec René Massé 1-800-363-1924.

DISPONIBLE MAINTENANT

A Ste-Foy, rue Dallon, bureaux à louer, environ 1500 p.c., chauffés, éclairés, prix compétitif, 653-4194.

A VANIER Dans un centre professionnel, Bureaux à temps partiel, Grandeur variable, Stationnement, ascenseur, Accès au photocopieur, Tel. 527-4318.

BOUL. St-Cyrille - des Érables, 800 p.c., 875/800 loc. compris, 1 mois gratuit, libre lib. juillet, 527-8964, soit 681-4008.

BUREAU à louer, 680 p.c., 425/500, bien situé, 606-0265.

BUREAUX frais portages court ou long terme, meublé si désiré, Joignez-vous à des grands noms, 524-0148.

BUREAUX À LOUER HAMEL - HENRI IV 1 mois gratuit, 871-8208, 873-8559.

BUREAUX à louer Centre-Ville, 1000 à 4200 p.c., 6.50 \$/p.c., 683-8182.

CENTRE-ville Charlesbourg, dans mini centre commercial, 250 à 1500 pi. et, idéal pour bureau, chauffé, climatisé, 628-9908.

C'est facile de placer une annonce classée 647-3311

GALERIES DU VALLON

2323, Versant Nord, Sainte-Foy BUREAUX 500 à 2500 pi.ca, possibilité de faire modifications, selon besoins.

ENTREPÔTS de 600 à 4000 pi.ca. 688-1635

ALIMENTATION, marché de quartier, très bien situé, clientèle établie, ventes 1,25 million en progression, profit brut 20%, avec ou sans immeuble de 6 logements, prix raisonnable, comptant minimum requis 90 000 \$, Écrire Deet 166, Le Soleil, 300, St-Vallier Est, Québec, G1K 7J6. Claude Fortin, courtier.

A CHARLEVOIX Restaurant, grand terrain, beau site, entre Clermont et La Malbois, Courrier 681-5536.

A DEUX PAS des Plaines, TABAGIE, 1500 p.c., US CAFE, GLACIERE, châtre d'affaires, 600 000 \$, Josette Dion, RE/MAX Haute-Ville courtier, 683-3671.

ALIMENTATION, marché de quartier, très bien situé, clientèle établie, ventes 1,25 million en progression, profit brut 20%, avec ou sans immeuble de 6 logements, prix raisonnable, comptant minimum requis 90 000 \$, Écrire Deet 166, Le Soleil, 300, St-Vallier Est, Québec, G1K 7J6. Claude Fortin, courtier.

A vendre, accommodation avec garage, très bon prix, cause santé, Lac Beau-St-Labide 1-277-2007.

ARTÈRE achalandée, excellente base commerciale + restaurant en opération, investissement sur Marie-Thérèse Lemay 851-6981 Royal LePage courtier 653-3691.

A vendre, accommodation avec garage, très bon prix, cause santé, Lac Beau-St-Labide 1-277-2007.

ARTÈRE achalandée, excellente base commerciale + restaurant en opération, investissement sur Marie-Thérèse Lemay 851-6981 Royal LePage courtier 653-3691.

A vendre, accommodation avec garage, très bon prix, cause santé, Lac Beau-St-Labide 1-277-2007.

ARTÈRE achalandée, excellente base commerciale + restaurant en opération, investissement sur Marie-Thérèse Lemay 851-6981 Royal LePage courtier 653-3691.

A vendre, accommodation avec garage, très bon prix, cause santé, Lac Beau-St-Labide 1-277-2007.

ARTÈRE achalandée, excellente base commerciale + restaurant en opération, investissement sur Marie-Thérèse Lemay 851-6981 Royal LePage courtier 653-3691.

A vendre, accommodation avec garage, très bon prix, cause santé, Lac Beau-St-Labide 1-277-2007.

ARTÈRE achalandée, excellente base commerciale + restaurant en opération, investissement sur Marie-Thérèse Lemay 851-6981 Royal LePage courtier 653-3691.

A vendre, accommodation avec garage, très bon prix, cause santé, Lac Beau-St-Labide 1-277-2007.

ARTÈRE achalandée, excellente base commerciale + restaurant en opération, investissement sur Marie-Thérèse Lemay 851-6981 Royal LePage courtier 653-3691.

A vendre, accommodation avec garage, très bon prix, cause santé, Lac Beau-St-Labide 1-277-2007.

ARTÈRE achalandée, excellente base commerciale + restaurant en opération, investissement sur Marie-Thérèse Lemay 851-6981 Royal LePage courtier 653-3691.

A vendre, accommodation avec garage, très bon prix, cause santé, Lac Beau-St-Labide 1-277-2007.

ARTÈRE achalandée, excellente base commerciale + restaurant en opération, investissement sur Marie-Thérèse Lemay 851-6981 Royal LePage courtier 653-3691.

A vendre, accommodation avec garage, très bon prix, cause santé, Lac Beau-St-Labide 1-277-2007.

585 COMMERCES

BERTHIER-sur-Mer 9 logements et 9 cabines... CASSE-CROUTE, très très urgent, rentable...

COMMERCES DE CHOIX

Restaurant, pâtisserie, pizzeria de 1500 pi. ca. comptant 75 000 \$... Franchise hamburger majeure...

COMMERCÉ DE FABRICATION DE PLACÉ

CORDONNERIE EN ÉQUIPEMENT

DÉPANNÉUR AVEC BÂTIMENT

FAUT VENDRE

GARAGE peinture et débosselage

GARDERIE, secteur jeune, bonne situation

HOTEL-MOTEL luxueux, proximité de Québec

LAC ST-CHARLES, garage, peinture, débosselage

LOCATION annexe pharmacie

LORETTEVILLE, boulangerie traditionnelle

MOTEL 13 unités, résidence, très sûr

MOTEL 13 unités, plus résidence, très sûr

NEUFCHÂTEL, garage de mécanique

PERSONNES AGÉES

PIZZERIA A VENDRE

PLACE LAURIER, casse-croute

RECHERCHONS concessionnaire

SOLUTION DU NO 340

COMPAGNIE D'ÉLECTRICITÉ BIEN ÉTABLIE

Cette compagnie se spécialise dans les travaux commerciaux

Écrire au 2700, boul. Laurier, B.P. 4400

585 COMMERCES

REPRISE Motels 26 unités de 67000 pi. ca. face fluve urgent...

RESIDENCE PERSONNES AGÉES

HAUTE-VILLE, résidence de prestige, 6 pensionnaires, prix très réduit...

PAVILLON ACCRÉDITÉ

à 20 minutes de Québec, 12 pensionnaires, très grande sécurité...

REVUES, journaux, tabac, loterie

RIVE-SUD VERGER ÉQUIPÉ

6000 arbres, résidence, bâtiments, exploitation en progression...

ST-EMILIE, Bâtisse commerciale

stationnements multiples, secteur très achalandé...

TAXI à vendre, Co-op Québec

VOTRE propre commerce

590 ENTREPÔTS

A 681-8151

ENTREPÔT QUÉBEC STE-FOY VANIER

De 1000 à 10 000 pi. ca. et plus selon vos besoins...

COMINAR 681-8151

A 25/P.C. NET NET

Boul. Capitale, prix compétitif 653-7458

A LOUER, 1400 p.c., tous services

4000' A LOUER ET PLUS

A PARTIR DE 2,40\$

BL CHAREST, STE-FOY

BOUL. LA CAPITALE

CARREFOUR DU COMMERCE

GROUPE-W. Rouke Ltee

Pour regroupement commercial

RECHERCHE entrepôt

592 FERMES

A Joly Latinière, 69 arpents, maison rénover...

94 ARPENTS, 15 arpents boisés, maison, garage...

12 MIN. des ponts, maison 12 ans, écurie...

RIVE-SUD domaine 210 arpents, arbrés, écurie...

ST-ANTOINE, 105 arpents, grange, érablière...

ST-CATHERINE 5 x 13 arpents, ruisseau, maison...

STE-MARIE Beauce, ferme 120 arp., garage double...

595 LOCAUX

A 628-1641 PRÉS DU COLISÉE INDUSTRIEL

400 A 3000 pi., bureau, commerce atelier climatisé...

595 LOCAUX

A 1002, 4ème Avenue, Limoilou, commercial, rez-de-chaussée...

1000 A 10 000 c., à louer, prêt raffinerie Ultramar...

A LOUER bureau ou salle de montre, 1400 pi. ca.

A LOUER grand local commercial, coin Grande Allée et Place Montcalm...

A LOUER POUR SALON DE COIFFURE

A 516-Foy 987 p.c., clé en main 651-9443

ARTISTES

CENTRE-VILLE, locaux à louer 200 à 10 000 pi. ca.

ATELIER de mécanique et de débassement pour 20 véhicules...

A VANIER, 477 PRUVEAU 1700 pi., Atelier siclé

A Vanier, local commercial, 1750 pi. 10' haut...

BUREAU 995 p.c., aménagé, près des services...

BUREAUX à frais partagés ou non, meilleur prix

CENTRE CHAREST

1375 Boul. Charest ouest (Côte St-Sacrement), bureaux et entrepôts...

CHARLESBOURG 1-500 à 3-000 pi. ca., vitrine en façade...

CHEMIN Ste-Foy coin Holland, 925 p.c., au dessus du Restaurant Marilyn Café...

CH Ste-Foy près Holland, 850, stationnements, localisation idéale...

COIN 1ère Ave/Capitale, Le Métropolitain 350 c. sous-sol...

COIN Corlier St-Cyrille, 800 p.c. rénover, libre, 22 500, vitrine, Claude Baillargeon...

C'est facile de placer une annonce classée. Composez 647-3311

CENTRE MÉDICAL LIMOLOU

À LOUER

IDÉAL MÉDECIN OU PARAMÉDICAL

LIBRE IMMÉDIATEMENT

659-4980 Rémi Gagnon Inc. Gestion Immobilière

LOCAUX À LOUER

CENTRE COMMERCIAL HALTE DUBERGER

1450, boul. Père-Lelièvre

Locaux de 1000 pi ca et plus

aménagés, clé en main conditions avantageuses pour occupation immédiate

Magil Laurentienne

À l'attention de Jacques Bergeron (418) 647-5400 (418) 525-5764

595 LOCAUX

Emplacements de premier choix

IMMEUBLE MOORE, 1415 boul Charest ouest, Québec

LOCAL commercial à louer, 51-Etienne, 1900 p.c., cour clôturée...

LORETTEVILLE

Coin bl. Volcairier et Racine, idéal pour commerce ou professionnel...

6 MOIS GRATUITS

BEAUPORT local + ou + 640 p.c. 660-2666 841-2415

900 P.C., bon achalandage, connexion au salon de coiffure...

PRES des ponts et des grands axes routiers, 10 500 p.c. tout inclus...

POUR bureau ou commerce, à Charlesbourg, 2 150 à 400 p.c., situé coin Émile et Henri-Bourassa...

325 RUE Lavoie coin Pierre Bertrand, 2400 p.c., porte de garage, 2 bureaux, 1400 \$ chauffé...

RUE St-Pierre, Vieux Port local commercial 2500 p.c., nov. idéal services de quartier...

1500 SOUS-sol, 10' haut, 3500; 1500 rez-chaussée, 12' haut, 8000; Marie-de-l'Incarnation, 683-2967

À LOUER

CENTRE COMMERCIAL VANIER

Excellent site Père-Lelièvre/Godin

Accès facile Pour bureaux de professionnels, entrepôt, usine, alimentation, commerce de vente au détail

De 1000 à 25 000 pi ca 831-2246

RE/MAX

FORTIN DELAGE Inc. COURTIER 653-6620

SOYEZ PROPRIÉTAIRE DE VOS BUREAUX?

QUÉBEC, 84, Saint-Louis, magnifique résidence rénover, cachet irrésistible, air climatisé, thermo-pompe, zonage bureaux, entre colline parlementaire et Château, six stationnements à l'arrière. Une visite vous convaincra!

JEANNETTE FERRON Rés.: 682-0220

LE SOLEIL

IL BRILLE POUR TOUT LE MONDE!

Abonnez-vous: 647-3333

1-800-463-2362

595 LOCAUX

STE-ANNE DE BEAUPRÉ, voisin Basilique, local commercial

STE-FOY, libre 1er octobre, 410 pi. ca., idéal pour magasin aliments santé, pâtisserie, confiserie, atelier de tailleur, cordonnerie, centre du rasoir et boutique de laine et artisanat...

SUPERS CONDITIONS

Secteur Cap-Rouge/St-Augustin, locaux, bon achalandage, 650 à 2500 p.c., François Brisson 682-9558, RE/MAX Haute-Ville courtier 687-3211

VIEUX-PORT site choix, rez-chaussée luxueux, vendre ou louer, Margot S Fortier courtier 692-3921

597 PROPRIÉTÉS COMMERCIALES

A louer ou à vendre St-Albert, résidence personnes âgées 24 chambres meublées, ascenseur, 6 salles de bains, avec permis, 522-2837.

AUCUN comptant, 3000 pi. ca. + industriel, commercial 639-1020

BERNIERES, zone commerciale avec terrain vacant, prêt à construire, maison 3 chambres, bureau sous-sol avec entrée 129 500\$ André Allard Courtier, 831-0301

CENTRE médical, Charlesbourg, 7485, 3e avenue est, 2 200 m.c. pour vendre ou louer, 522-2837

CHARLESBOURG: 8140, 1E Av, bonne rentabilité, Terrain 18 037 pi. Lise Légaré courtier 683-9917

FACE Carrefour Charlesbourg, bâtiment en pierre, 20 pièces, stationnement asphalté, Claire Ferland 626-4536, Castel Pro courtier.

MEILLEUR SPOT

VIEUX-PORT, possibilité d'échange, rez-de-chaussée com 1100 p.c., fort achalandage, François Brisson, 682-9558, RE/MAX Haute-Ville courtier, 687-3211

POUR propriétaire occupant, 1715, de la Conardière, 3800 p.c. de disponible, location A.A. ou rez-de-chaussée, Jacques Roy Courtier, 656-0141

PRES FLUVE DE LYS

A vendre ou à louer Boul. Home, immeubles de 26 000 p.c., terrain 174 000 p.c. 529-4561

598 TERRES

NEUVILLE terre agricole sans bâtiment, Spécialité blé d'indes primaires, 650-4491.

PORTNEUF terre à bois, 50 arpents avec coma, ruisseau, zone blanc, 418-728-2511.

STE-BRIEGITE, rue des Monts, 1x20 arpents, boisés, 7500\$, 871-7240

ST-FERREOL, 30 arpents boisés, rivière, chasse, pêche, prix à discuter: 657-1863, 656-2406, 831-4506

ST-NICOLAS 118 arpents tout en culture, plantation, idéal pépinière André Allard Courtier, 831-0301

TERRE 42 arpents bois franc, possibilité 1000 cordes 4, cholel, Jacques Roy Courtier 656-0141

TERRES à bois St-Apolline bon prix 657-2163

VOUS aimeriez avoir votre érablière? Couper votre bois? C'est pour vous, 1/4 x 7 arpents, Rang des Cèdres, St-Raymond, Lise O. Corber 658-5997, Le Permanent Québec-Métro courtier 682-6720

Advertisement for 'LE SOLEIL' newspaper. Features a large sun graphic at the top and the text 'METTEZ DU SOLEIL DANS VOTRE QUOTIDIEN'. At the bottom, it says 'LE SOLEIL IL BRILLE POUR TOUT LE MONDE!' and provides contact information: 'Abonnez-vous: 647-3333 1-800-463-2362'.

Mot fléché

par Liliane CHRÉTIEN No 341

A crossword puzzle grid with 14 columns and 14 rows. Arrows indicate the starting points for words. Some words are already filled in, such as 'Orque', 'Poissons cartilagineux', 'Note Éperon Métal', 'Fluве d'Irlande', 'C'est une maladie', 'Rêvé Posture', 'Racine vomitive', 'Artère du coeur', 'Appâtéra', 'Neptunium Vert', 'Homme jovial', 'Patriarche', 'Linge Cachera Chlore', 'Foyers tort à Canton suisse', 'Place Greffs', 'Insigne liturgique Et le reste', 'Sépara Ascagne', 'Foyer Trois fois Époque', 'Radium Coutumes', 'Forban Qui ont du savoir', 'Névrogile', 'Entrain Actinium', 'Déesse grecque de la Vergence', 'Coutumes Ont à main', 'Cité antique', 'Frappes Ornerais', 'Ruse Maillots Gagerai', 'Fous Adj. poss Trompont', 'Mélodie Coffret Jais', 'Textile Équilibré Finaud', 'Comédiant Me jetai impétueusement (pre)', 'Ouille Touffu Avion', 'Aluminium Puni Incarcéré', 'Rongeur Tranchant Saison', 'Rêvé Posture', 'Note Éperon Métal', 'Fluве d'Irlande', 'C'est une maladie', 'Racine vomitive', 'Artère du coeur', 'Appâtéra', 'Neptunium Vert', 'Homme jovial', 'Patriarche', 'Linge Cachera Chlore', 'Foyers tort à Canton suisse', 'Place Greffs', 'Insigne liturgique Et le reste', 'Sépara Ascagne', 'Foyer Trois fois Époque', 'Radium Coutumes', 'Forban Qui ont du savoir', 'Névrogile', 'Entrain Actinium', 'Déesse grecque de la Vergence', 'Coutumes Ont à main', 'Cité antique', 'Frappes Ornerais', 'Ruse Maillots Gagerai', 'Fous Adj. poss Trompont', 'Mélodie Coffret Jais', 'Textile Équilibré Finaud', 'Comédiant Me jetai impétueusement (pre)', 'Ouille Touffu Avion'.

SOLUTION DU NO 340

A 14x14 grid showing the solution to the crossword puzzle from No 340. The words are filled in with letters.

EXPLICATION DU JEU

Rappelons que les définitions sont inscrites dans des cases. Il suffit de suivre les flèches pour placer les mots correspondant à ces définitions dans les bonnes rangées et les bonnes colonnes. Les mots doivent toujours être lus de gauche à droite et de haut en bas.

DÉCÈS ET AVIS DIVERS

remerciements / memoriam / services anniversaires / faveurs

705 AVIS DE DÉCÈS

BERNARD, André, Ottawa
BERNIER, Pierre, St-Fascas Kamouraska
BOSSE, Eva Turgeon, Montmagny
BOUTIN, Rachel Breton, Ste-Foy
BRENNAN, Monique Blouin
BROCHU, Yvonne Deneault, Ste-Foy
CARRIER, Cora, Outremont
CLOUTIER, Roger, Québec
COTE, Jean-Paul, Ste-Foy
DESCHENES, Léo, Montmagny
FRADETTE, May Bouchard, Charlesbourg
GIROUX, Pierre, Colonel C.D., St-Augustin
HUOT, Arthur, Château-Richer
LEPAGE, Lucienne Bélanger, Beauport
LETOURNEAU, Marguerite Roy, Charlesbourg
MALLY, Gracia Gingras, St-Apollinaire
POULIN, Robert
ROBITAILLE, Thérèse Paquin, Neufchâtel
SAVARD, Denys
TRUDEL, André, St-Léonard

BERNARD (André) — (Ancien combattant de la deuxième Guerre Mondiale et ancien employé du département des recherches) - Est décédé à Ottawa, le mercredi 29 juillet 1992, André Bernard

Des dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Montmagny seraient grandement appréciés; des formulaires seront disponibles au salon.
 Pour renseignements: 248-0545

BOUTIN (Rachel Breton)



A St-Michel de Bellechasse, à l'âge de 75 ans, est décédée Mme Rachel Breton, épouse de feu Fernand Boutin, elle demeurait à Ste-Foy. Selon ses volontés, elle a été confiée au Crématorium Lépine-Cloutier Ltée 715, rue St-Valier Est Québec

Un service sera chanté en présence des cendres, le samedi 1er août 1992 à 10h, en l'église St-Raphaël de Bellechasse, où la famille recevra les condoléances une demi-heure avant la cérémonie. Elle laisse dans le deuil, ses enfants, genre et belle-fille: Denis (Claire Bégin), Isabelle (Atef Adly), ses petits-enfants: Marie-Pierre, Charles, Ryan, Sarah, ses frères, sa sœur, ses beaux-frères et belles-sœurs: Philippe (Annette Rémy), Marguerite (Lucien Boutin), Raymond (Juliette Païement); ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et amis. Que toutes marques de sympathie se traduisent par un don à la Fondation du CHUL, 2705, boul. Laurier, Ste-Foy, Québec, G1V 4G2.
 Pour renseignements: 529-3371

BERNIER (Pierre) — A l'hôpital du St-Sacrement de Québec, le 30 juillet 1992, est décédé le Docteur Pierre Bernier, chirurgien-dentiste (promotion 1949), époux de dame Monique Labrie. Il demeurait à St-Pascal de Kamouraska. Selon ses volontés, il ne sera pas exposé. Il a été confié à la nouvelle résidence funéraire Daniel Caron pour crémation. Un service sera chanté le samedi 1er août à 11h, en l'église de St-Pascal, suivi de l'inhumation au cimetière paroissial. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire Daniel Caron 353, av. Chapleau St-Pascal vendredi de 19h à 22h, samedi, jour des funérailles de 10h à 10h50. M. Bernier laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Raymond (Marie-Thérèse Caron), Danielle (Jean Lépine), Johanne (René Ouellet), Lucie, Jacques (Rebecca Racine); ses petits-enfants: Claude, Pascale, Geneviève, Jean-Christophe, Pierre-Antoine et François; sa sœur: Suzanne (Luc Pouliot), son frère: Charles (Yvonne Falardeau); ses beaux-frères et belles-sœurs, neveux, cousins, cousines et amis. Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Maison Jean Lapointe, 1, av. du Sacré-Coeur, Québec, G1N 2R1. Pour renseignements: 1-492-2222.

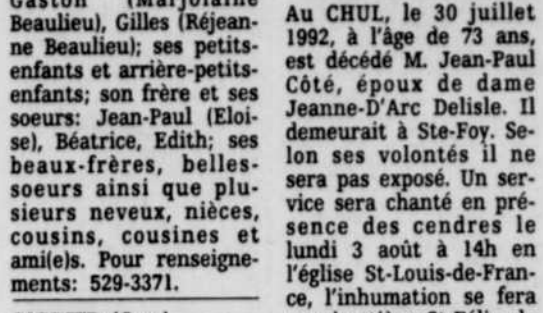
BOSSE (Eva Turgeon) — A l'Hôtel-Dieu de Montmagny, le 30 juillet 1992, à l'âge de 88 ans et 11 mois, est décédée dame Eva Turgeon, épouse de feu M. Louis Bossé. Elle demeurait à Montmagny. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire Laurent Normand Inc. 180 rue St-Ignace Montmagny dimanche de 13h à 17h et de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à compter de 12h. Le service religieux sera célébré le lundi 3 août 1992, à 11h, en l'église St-Mathieu de Montmagny et de là au cimetière de Montmagny. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Céline (Arthur Nicole), Bibiane (Guy Boissonnauld), Pauline (Jean-Guy Cloutier), Marcel (Monique Fortin), Lucien (Monique Robin), Laurette (Jacques Robin), Armand (Hélène Bois); ainsi que plusieurs petits-enfants et 1 arrière-petit-fils; ses frères et sœurs: feu Léo Turgeon (feu Mathilda Belle), feu Amédée Turgeon (Yvonne Pelchat), feu Marie-Ange Turgeon (feu Emile Leblanc), Laura Turgeon (Hector Guillemette); ainsi que ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Bossé; ses neveux et nièces.

BROCHU (Yvonne Deneault)
 Au C.H.U.L., le 29 juillet 1992, à l'âge de 78 ans, est décédée dame Yvonne Deneault, épouse de feu M. Joseph Brochu. Elle demeurait à Ste-Foy. La famille recevra les condoléances au funérarium Lépine-Cloutier Ltée 1025 route de l'Église dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi de 9h30 à 10h40. Le service religieux sera célébré le lundi 3 août 1992, à 11h, en l'église St-Benoît-Abbé, et de là au cimetière Belmont. Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: Laurette (G. Bernard Tremblay), Lucille (Lucien Létourneau), Gaston (Marjolaine Beaulieu), Gilles (Réjeanne Beaulieu), ses petits-enfants; son frère et ses sœurs: Jean-Paul (Eloïse), Béatrice, Edith; ses beaux-frères, belles-sœurs ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis. Pour renseignements: 529-3371.

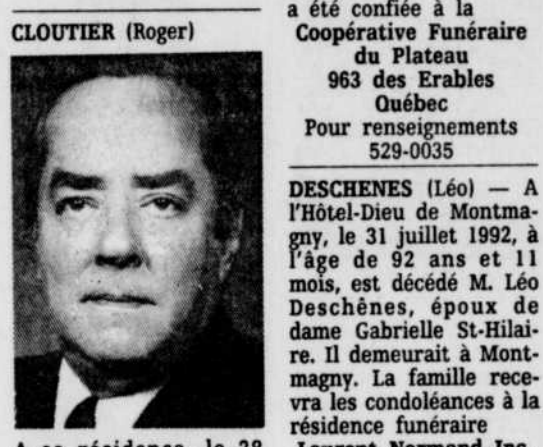


Des dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Montmagny seraient grandement appréciés; des formulaires seront disponibles au salon.
 Pour renseignements: 248-0545

COTE (Jean-Paul)
 Au CHUL, le 30 juillet 1992, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Jean-Paul Côté, époux de dame Jeanne-D'Arc Delisle. Il demeurait à Ste-Foy. Selon ses volontés il ne sera pas exposé. Un service sera chanté en présence des cendres le lundi 3 août à 14h en l'église St-Louis-de-France, l'inhumation se fera au cimetière St-Félix de Cap-Rouge. La famille recevra les condoléances à l'église une demi-heure avant la cérémonie. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses deux filles et ses gendres, Hélène (Alexis de la Torre), Huguette (Henry Batynski) et son petit-fils Simon; son frère Yvan (Claire Pilon); ses sœurs, Georgette (Georges Gauthier) et Louise; ses belles-sœurs, Carmelle Denis et Rita Rochette. La famille Delisle: Virginie, Elisabeth (Philippe Fillion), Gabrielle et Juliette (Maurice Deschênes), sa belle-sœur: Blanche Juneau et son beau frère: Jean-Charles Perron; ainsi que son oncle le Père Georges Bégin, M.O., neveux et nièces, cousins et cousines. La direction des funérailles a été confiée à la Coopérative Funéraire du Plateau 963 des Erables Québec
 Pour renseignements: 529-0035



CLOUTIER (Roger)
 A sa résidence, le 28 juillet 1992, à l'âge de 71 ans, est décédé Le Capitaine (ret) Roger Cloutier, CD, vétérans de la Guerre 1939-1945 avec les Voltigeurs de Québec, membre de la Légion Canadienne, administrateur de la Maison Lépine-Cloutier Ltée, époux de dame Yvette Mercier. Il demeurait à Québec. La famille recevra les condoléances au funérarium Lépine-Cloutier Ltée 975 Marg.-Bourgeois Québec jeudi de 14h à 17h et de 19h à 22h, vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi de 12h à 13h30. Le service religieux sera célébré le samedi, 1er août 1992, à 13h45 en l'église St-Sacrement et de là au Parc Commémoratif La Souverenance pour mise en crypte. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants et belles-filles: Kathleen, Pierre (Dominique Rivard), Robert (Suzanne Marquis), ses petits-enfants Julie Gendron (Mario Claveau), Eric Gendron, Annie, François-David et Jean-Pierre Cloutier; ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: M. et Mme Georges-Henri Cloutier (Thérèse Gagnon) de Thetford Mines, M. et Mme Yves Cloutier (Danielle Simard), Mme Madeleine Cloutier (Dr André Racine), Mme Andrée Cloutier (Henri Decoster), Mme Marcelle Reid Cloutier, Mme Suzanne Gravel, Mme Thérèse Plante Mercier, Dr Maurice Mercier, Mme Marguerite Mercier (Dr André Robert) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis. Pour renseignements: 529-3371



DESCHENES (Léo) — A l'Hôtel-Dieu de Montmagny, le 31 juillet 1992, à l'âge de 92 ans et 11 mois, est décédé M. Léo Deschênes, époux de dame Gabrielle St-Hilaire. Il demeurait à Montmagny. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire Laurent Normand Inc. 115 rue St-Louis Montmagny dimanche de 13h à 17h et de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à compter de 13h. Le service religieux sera célébré le lundi 3 août 1992, à 15h15, en l'église St-Thomas de Montmagny, et de là au cimetière de Montmagny. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Aline (Marc Labranche), Henri (Ghislaine Ringuet), Laurette (Walter Richard), René (Colombe Ringuet), Cécile Bernier (feu Omer Deschênes), Clorinthe (Réal Boutin), André (Micheline Robin), Thérèse (Gilles Longchamps), Jeannette (Ghislain Bissonnette), Denise (André St-Hilaire), Gisèle (Michel Rochefort), Claude (Hélène Goupil), Réal (Ginette Goupil), Jean (Denise Vézina); ainsi que ses petits-enfants, arrière-petits-enfants, ses belles-sœurs, plusieurs neveux et nièces, cousins, cousines et amis. Pour renseignements: 248-0545

FRADETTE (May, née Bouchard)
 Aux Iles-de-la-Madeleine, le 30 juillet 1992, à l'âge de 67 ans, est décédée à la suite d'une longue maladie, Mme May Bouchard, épouse de feu M. Robert Fradette. Elle demeurait à Charlesbourg. Selon ses volontés, elle ne sera pas exposée. Un service sera chanté en présence du corps, le samedi 1er août à 11h, en l'église St-Charles-Borromée, où la famille recevra les condoléances une demi-heure avant la cérémonie et de là au cimetière St-Charles, sous la direction de la Coopérative Funéraire de l'Anse 280, 8ième Rue Québec Elle laisse dans le deuil,



ses filles: Johanne (François Bertrand), Maude (Bernard Delaney); son fils: Louis (Isabelle Lavallée); ses petits-fils: Olivier et Frédéric Delaney; ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, ainsi que de nombreux neveux et nièces, cousins, cousines et amis. Compenser l'envoi de fleurs par des dons à la Société canadienne du cancer ou à la Fondation des maladies du cœur.
 Pour renseignements: 525-6044

GIROUX (Pierre)
 A l'Hôpital St-Sacrement, le 30 juillet 1992, à l'âge de 52 ans, est décédé M. Pierre Giroux, ingénieur civil, Colonel dans les Forces Armées, il a été commandant du district no. 3 de 1987-1989, époux de dame Monique Fecteau. Il demeurait à St-Augustin. La famille recevra les condoléances au funérarium Lépine-Cloutier Ltée 1025 route de l'Église samedi de 14h à 17h et de 19h à 22h, dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi de 12h à 12h40. Le service religieux sera célébré le lundi 3 août 1992, à 13h, en l'église St-Félix de Cap-Rouge, et de là au cimetière St-Louis à Trois-Rivières. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Bernard, Marie-Andrée; sa mère, Mme Jeanne-Marcelle Giroux; ses tantes, Mme Juliette Giroux et Soeur Françoise Robillard (NDBP); ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: Pauline (Michel Fournier), Louis (Denise Bellemare), Françoise, Michel (Lise Bellefeuille), M. Louis Fecteau ptre, Mme Madeleine Fecteau; M. Marguerite Fecteau; son filleul, Nicolas Fournier; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis. Veuillez compenser l'envoi de fleurs par des dons au Centre d'hématologie de l'Hôpital St-Sacrement, 1050, Chemin Ste-Foy, Québec, Québec, G1S 4L8. Pour renseignements: 529-3371.



HUOT (Arthur)
 A Château-Richer le 31 juillet 1992 à l'âge de 70 ans et 3 mois est décédé Monsieur Arthur Huot, époux de Dame Cécile Boivin. Il demeurait à Château-Richer. Sa famille recevra les condoléances au salon de la Coop. Funéraire 7851, avenue Royale Château-Richer samedi de 19h à 22h, dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi de 9h à 10h45. Le service religieux sera célébré le lundi 3 août à 11h en l'église de Château-Richer et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, ses gendres et ses belles-filles, Annette (Serge LeFebvre), Marthe, Paul-Arthur (Marie La Ferrière), Michel (Suzanne Lessard), Hélène (Yvan Langlois), Marie (Richard Collard), François (Louis Gobeil), Gérard (Véronique Dumas), Richard (Andrée Hotte), Jean-Louis (Johanne Morneau) et ses 14 petits-enfants; ses frères, sa sœur, ses beaux-frères et belles-sœurs, Mme Germaine Mercier Huot, M. et Mme Wilfrid Huot (Rita Bouchard), M. Gérard Huot, M. Louis-Philippe Huot, M. Antonio Huot, Mlle Adrienne Huot, M. et Mme Maurice Boivin, M. Joseph-Eduard Boivin, M. et Mme Jean-Marc Gobeil,



M. et Mme Paul Verreault, M. et Mme Emmanuel Perron, également de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et amis. Veuillez compenser l'envoi de fleurs par un don à la Maison Michel Sarrazin, 2101 Ch. St-Louis, Sillery G1T 1P5.
 Pour renseignements: 824-4497

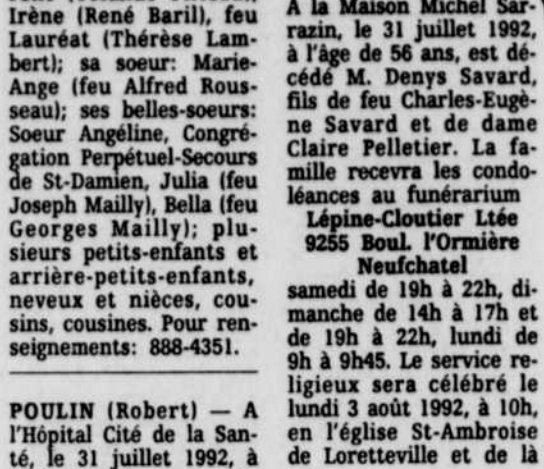
LEPAGE (Lucienne Bélanger) — A Beauport le 31 juillet 1992 à l'âge de 88 ans est décédée Dame Lucienne Bélanger, épouse de feu Emile Lepage. Elle demeurait au Centre d'Accueil Orléans. Selon ses volontés elle ne sera pas exposée. Un service sera chanté en présence du corps le lundi 3 août à 9h30 en l'église St-Pascal de Maiserets où la famille recevra les condoléances trente minutes avant la cérémonie. Elle laisse dans le deuil ses enfants, Rolande (Maurice Emond), Paul (Louise Côté), Diane Galibois Lepage, ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, M. et Mme Jean-Louis Bélanger, M. et Mme Paul-Richard Bélanger, Soeur Annette Bélanger, Mme Henri Bélanger, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux, nièces, cousins, cousines et amis. La direction des funérailles a été confiée à la Coopérative de la Falaise 525 Prince-Edouard Québec
 Pour renseignements: 525-4637

LETOURNEAU (Marguerite Roy)
 Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: Claude (Lise Lachance), Louise (Robert Garneau), Nicole (Roger Collin), Robert (Diane Papillon), Daniel; sa sœur: Jeannette (Yvan Blouin), ses frères: Maurice (Carmelle Chouinard), André (Fernande Beaulieu), Marcel (Gilberte Dupuis), Mme Raymond Roy (Patricia Valcourt), Mme Paul Roy (Yolande Labbé), son beau-frère: Edgar Bouchard; ses onze petits-enfants et son arrière-petit-fils, ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et amis. Un grand merci à sa fidèle et dévouée amie: Mme Lise Paquet.
 Pour renseignements: 871-2372



MALLY (Gracia Gingras)
 Au Foyer Bonne-Entente de St-Apollinaire, le 30 juillet 1992, à l'âge de 94 ans, est décédée dame Gracia Gingras, épouse de feu M. Léonidas Mally, en deuxième noces de feu M. Zoël Roger, demeurant à St-Apollinaire. La famille recevra les condoléances dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h et lundi à compter de 11h, à la résidence funéraire Baudoind Ferland Dupuis Ltée 36, rue de l'Église St-Apollinaire Le service religieux sera célébré le lundi 3 août

SAVARD (Denys)
 A la Maison Michel Sarrazin, le 31 juillet 1992, à l'âge de 56 ans, est décédé M. Denys Savard, fils de feu Charles-Eugène Savard et de dame Claire Pelletier. La famille recevra les condoléances au funérarium Lépine-Cloutier Ltée 9255 Boul. O'Ormière Neufchâtel samedi de 19h à 22h, dimanche de 14h à 17h et de 19h à 22h, lundi de 9h à 9h45. Le service religieux sera célébré le lundi 3 août 1992, à 10h, en l'église St-Ambroise de Loretteville et de là au Parc Commémoratif La Souverenance. Il laisse dans le deuil sa mère, Mme Claire Pelletier Savard; sa sœur, ses frères: Ginette Savard (Christian Martel), Gismond Savard (Line Bélanger), Laurent Savard (Pauline Girard), Jules Savard (Marie-Jeanne Tremblay); ainsi que de nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent, que vos marques de condoléances se traduisent par un don à la Maison Michel Sarrazin, 2101 Chemin St-Louis, Sillery, Québec, G1T 1P5.
 Pour renseignements: 529-3371



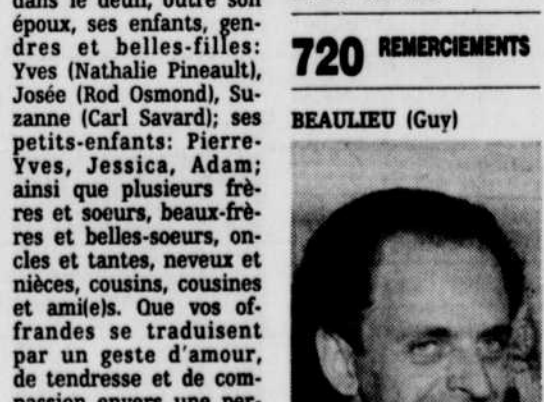
POULIN (Robert) — A l'Hôpital Cité de la Santé, le 31 juillet 1992, à l'âge de 53 ans, est décédé M. Robert Poulin, fils de feu Eugène Poulin et de feu Germaine Roy. Il laisse dans le deuil ses enfants: François et Nadia; ses frères et sœurs: Louise (Gilles Bernier), feu Jacques (Louise-Andrée Poitras), Claude (Marjolaine Camichael), Pauline (Alpha Rhéaume), Eugène (Marie-Anne Lachance). Il laisse également plusieurs neveux et nièces, oncles et tantes, cousins et cousines ainsi que ses amis Grace Leblanc, Claire Fortin et Lise Fortin, et plusieurs autres amis. Exposé le dimanche 2 août de 19h à 22h au Complexe Funéraire Alfred Dallaire Inc. 2159 Boul. St-Martin Est Duvernay, Laval Les funérailles auront lieu le lundi 3 août à 14h, en l'église Ste-Béatrice, 475 des Perron, Auteuil, Laval, et de là au Crématorium Alfred Dallaire Inc., Laval. Au lieu de fleurs, que vos dons se traduisent par des offrandes de messes ou des dons aux Charités R.S.V. (Religieux de St-Vincent-de-Paul), 2555, Ch. Ste-Foy, Ste-Foy, Québec, G1V 1T8.



ROBITAILLE (Thérèse Paquin)
 Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles, Cécile (Richard Moisan), Annie (Normand Bédard), Diane (Guy Côté), René (son amie Josée Roy); ses petits-enfants, Jean-Michel, Pierre-Luc, Nathalie, Rémy, Jacques et Andréanne; sa belle-mère Mme Gertrude Lortie; ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, Gaston (Doris Hardy), Noël, Léopold (Marie-Rose Vézina), Henriette (André Bédard), Henri, Roger, Georges-Aimé Côté (Julia Paquet), Noël Lortie (Lucienne Morasse), Madeleine (Gaston Jobin), Fernande (Gratien Hardy), Marie-Claire (Marcel Alain), Roland (Florianne Jobin), Raymond (Liliane Alain), Bruno (Lise Cantin), Rollande (Ghyslain Trudel), Jeannette (Victorin Vézina), Emilien (Johanne Walsh); plusieurs oncles et tantes, neveux et nièces, cousins, cousines, parents et amis. S.V.P. compenser l'envoi de fleurs par des dons à la maison Michel Sarrazin, 2101, Chemin St-Louis, Sillery G1T 1P5. Pour renseignements: 337-2291.



TRUDEL (André) — A la maison Michel Sarrazin, le 31 juillet 1992, à l'âge de 61 ans et 9 mois, est décédé André Trudel, époux de dame Zélia Lortie. Il demeurait à St-Léonard. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire St-Raymond Inc. 209, rue St-Jacques St-Raymond dimanche de 14h à 16h30 et de 19h à 22h, lundi à compter de 13h. Le service religieux sera célébré le lundi 3 août à 15h en l'église St-Léonard et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles, Céline (Richard Moisan), Annie (Normand Bédard), Diane (Guy Côté), René (son amie Josée Roy); ses petits-enfants, Jean-Michel, Pierre-Luc, Nathalie, Rémy, Jacques et Andréanne; sa belle-mère Mme Gertrude Lortie; ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, Gaston (Doris Hardy), Noël, Léopold (Marie-Rose Vézina), Henriette (André Bédard), Henri, Roger, Georges-Aimé Côté (Julia Paquet), Noël Lortie (Lucienne Morasse), Madeleine (Gaston Jobin), Fernande (Gratien Hardy), Marie-Claire (Marcel Alain), Roland (Florianne Jobin), Raymond (Liliane Alain), Bruno (Lise Cantin), Rollande (Ghyslain Trudel), Jeannette (Victorin Vézina), Emilien (Johanne Walsh); plusieurs oncles et tantes, neveux et nièces, cousins, cousines, parents et amis. S.V.P. compenser l'envoi de fleurs par des dons à la maison Michel Sarrazin, 2101, Chemin St-Louis, Sillery G1T 1P5. Pour renseignements: 337-2291.



BEAULIEU (Guy)
 Ginette Beaulieu et ses enfants Johanne, Michel et Ghislain remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Guy Beaulieu survenu le 13 juin 1992, soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes de sympathie, fleurs, dons à la Société canadienne du cancer, assis-

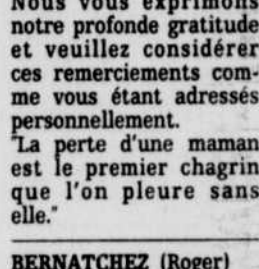
lance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

BEDARD TREMBLAY (Marie-Yvette Lajoie)

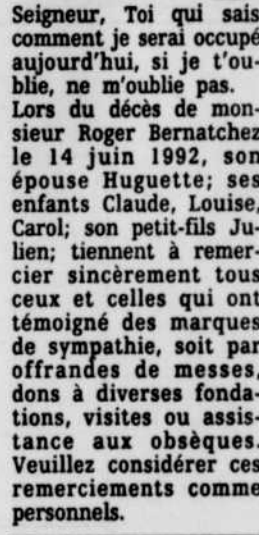


Elle était bonne, aimable, elle était aimée de tous et tous ceux qui l'ont connue l'ont honoré de leur estime pendant sa vie et l'accompagneront de leur regret après sa mort. Rita Bédard et Rosaire Ouellette, Jocelyn O., Louise O. et Sylvain Drolet, François O., Lucille Paquet (Bédard), François B. et Laureat Bédard remercient sincèrement parents et amis et toutes les personnes qui nous ont témoigné de la sympathie lors du décès de Marie-Yvette Lajoie, le 24 mars 1992, à Loretteville, soit par des dons à "Partage Chrétien", affiliations de prières, messes, téléphones, fleurs, visites au salon, assistance aux funérailles, etc... Merci à la "Potote de l'amitié", l'Association Témiscouatine de Québec inc., l'Association des Familles Ouellet-te inc., Les Chevaliers de Colomb de Loretteville. Nous vous exprimons notre profonde gratitude et veuillez considérer ces remerciements comme vous étant adressés personnellement. La perte d'un maman est le premier chagrin que l'on pleure sans elle.

BERNATCHEZ (Roger)
 Seigneur, Toi qui sais comment je serai occupé aujourd'hui, si je t'oublie, ne m'oublie pas. Lors du décès de monsieur Roger Bernatchez le 14 juin 1992, son épouse Huguette; ses enfants Claude, Louise, Carol; son petit-fils Julien; tiennent à remercier sincèrement tous ceux et celles qui ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, dons à diverses fondations, visites ou assistance aux obsèques. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

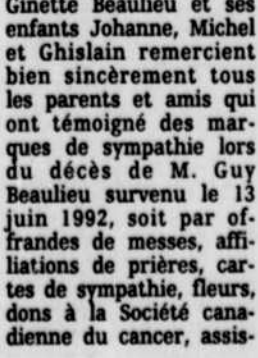


BERNIER (Léo)
 M. Léo Bernier et ses enfants Denis, Johanne, Lucie et leurs conjoints, remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Léo Bernier survenu le 20 juin 1992. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.



720 REMERCIEMENTS

BEAULIEU (Guy)
 Ginette Beaulieu et ses enfants Johanne, Michel et Ghislain remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Guy Beaulieu survenu le 13 juin 1992, soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes de sympathie, fleurs, dons à la Société canadienne du cancer, assis-



Nous compatissons à votre deuil et vous offrons nos condoléances

LE SOLEIL

Offrez un cadeau précieux à la vie en commémorant le souvenir d'un être cher. Agitez à voir venir le jour où le cancer ne causera plus de perte humaine.

LA SOCIÉTÉ DE RECHERCHE SUR LE CANCER
 C.P. 183, Pt. Bonaventure
 Montréal H5A 1H8
 Tél.: (514) 961-9227

DÉCÈS ET AVIS DIVERS

720 REMERCIEMENTS

BERTHIAUME (Marguerite)



Vous avez eu la délicatesse lors du décès de Marguerite Berthiaume survenu le 1er juillet 1992, de marquer par un geste personnel la part que vous prenez à notre peine. Nous avons été sincèrement touchés et tenons à dire notre profonde gratitude. Son frère Louis Berthiaume (Cécile Thériault), Mme Wilbrod Berthiaume (Yvonne Bélanger), ses neveux et nièces.

BRASSARD (Jean-Marie)



Profondément touchés par les nombreux témoignages recus lors du décès de M. Jean-Marie Brassard survenu le 16 juin 1992, son épouse Madeleine Marchand, ses enfants Cinthia, et Danny, remerciant du fond du coeur tous les parents, amis(es) et connaissances qui leur ont manifesté des marques de condoléances soit par des offrandes de messes, des affiliations de prières, dons, fleurs, cartes de sympathie et par leur présence. S.V.P. considérer ces remerciements comme étant adressés personnellement.

BROWN (Jean-Paul)



Son épouse Jeannine et les enfants remerciant bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Jean-Paul Brown, survenu le 6 juillet 1992, soit par offrandes de messes, envois de fleurs, affiliations de prières, cartes de sympathie, dons à la Société Canadienne du Cancer, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant adressés personnellement.

DAIGLE (Gertrude Amyot)



Profondément touchés par les nombreux témoignages de sympathie recus lors du décès de Mme Gertrude Daigle, survenu le 15 juillet 1992, son époux M. Maurice Daigle, ses enfants Réjean et Stéphane et les membres des familles Daigle et Amyot remerciant bien sincèrement tous les parents, amis(es) et connaissances qui leur ont manifesté des marques de condoléances, soit par offrandes de messes, affiliations de prières, dons à la Fondation des maladies du Coeur, envois de fleurs, cartes de sympathie, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez s.v.p. considérer ces remerciements comme vous étant adressés personnellement.

DESCHENES (Jeanne-D'Arc)



Les membres de la famille Deschènes, remerciant sincèrement tous les parents et amis, qui ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Jeanne-D'Arc Deschènes, survenu le 6 juillet 1992, soit par offrandes de messes, envois de fleurs, cartes de sympathie, affiliations de prières, dons, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant personnellement adressés.

DESROSIERS (Marie-Anne Rioux)



Sa famille remercie sincèrement les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie et d'affection, lors du décès de Mme Marie-Anne Desrosiers, survenu le 13 mai 1992.

FERLAND (Lauretta Thompson)



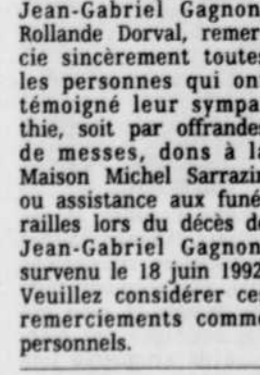
La famille Ferland remercie sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mme Lauretta Ferland, survenu le 23 juin 1992, soit par offrandes de messes, fleurs, cartes de sympathie, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

FRECHETTE (Simone Boulet)



Les enfants de Mme Simone B. Fréchette remerciant bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie lors de son décès survenu le 1er juillet 1992 soit par offrandes de messes, affiliations de prières, fleurs, cartes de sympathie, dons, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

GAGNON (Jean-Gabriel)



La compagnie de feu Jean-Gabriel Gagnon, Rollande Dorval, remercie sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie, soit par offrandes de messes, dons à la Maison Michel Sarrazin ou assistance aux funérailles lors du décès de Jean-Gabriel Gagnon, survenu le 18 juin 1992. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

AVIS DIVERS

Pour faire paraître un avis dans cette page, veuillez communiquer avec le Service des Annonces Classées.

GIGUERE (Lazarée Gosselin)



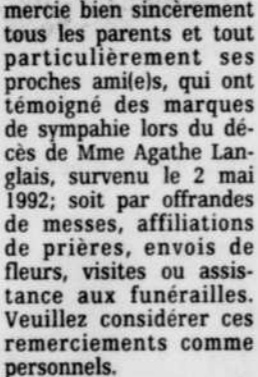
Merci à tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Lazarée Gosselin Giguère survenu le 9 juillet 1992, soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes, visite ou assistance aux funérailles. Que toutes ces personnes veulent bien considérer ces remerciements comme étant personnels. Ses enfants Simone (Jos R. Delisle), Jos (Thérèse Sénéchal), Micheline (Maurice Goudreau) feu Marcel (Rita McCarthy) ainsi que la famille Gosselin.

LAMONTAGNE (Gérard)



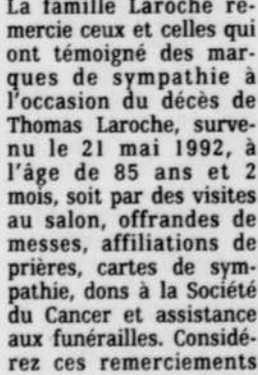
Nos plus sincères remerciements à tous les parents et amis qui nous ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Gérard Lamontagne, survenu le 21 juin 1992. Mme Anne-Marie B. Lamontagne, ses enfants, ainsi que les membres des familles Lamontagne et Brouard.

LANGLAIS (Agathe)



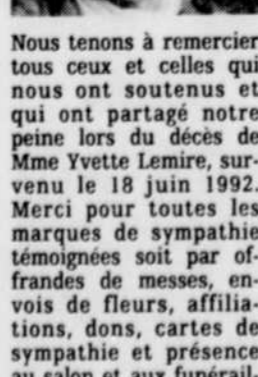
La famille Langlais remercie bien sincèrement tous les parents et tout particulièrement ses proches amis(es), qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Agathe Langlais, survenu le 2 mai 1992; soit par offrandes de messes, affiliations de prières, envois de fleurs, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

LAPLANTE (Laurence Boily)



La famille Laplante désire remercier sincèrement tous les parents et amis(es) qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Laurence Boily Laplante épouse de Lauréat Laplante, survenu le 4 juin 1992, soit par offrandes de messes, envois de fleurs, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

LAROCHE (Thomas)



La famille Laroche remercie ceux et celles qui ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion du décès de Thomas Laroche, survenu le 21 mai 1992, à l'âge de 85 ans et 2 mois, soit par des visites au salon, offrandes de messes, affiliations de prières, cartes de sympathie, dons à la Société du Cancer et assistance aux funérailles. Considérez ces remerciements comme vous étant adressés personnellement.

LEMIRE (Yvette Noël)



Nous tenons à remercier tous ceux et celles qui nous ont soutenus et qui ont partagé notre peine lors du décès de Mme Yvette Lemire, survenu le 18 juin 1992. Merci pour toutes les marques de sympathie témoignées soit par offrandes de messes, envois de fleurs, affiliations de prières, dons, cartes de sympathie et présence au salon et aux funérailles.

les. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant personnellement adressés. La famille de M. Hermann Lemire.

LE ROSSIGNON (Hélène)

Les membres de la famille de Hélène Le Rossignon, remerciant bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors de son décès survenu le 27 mai 1992, soit par offrandes de messes, affiliations de prières, envois de fleurs, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

NADEAU (Herménégilde)



Suite au décès de M. Herménégilde Nadeau, de St-Charles Bellechasse, survenu le 1er juin 1992, ses enfants et leurs familles remerciant sincèrement tous ceux et celles qui ont témoigné des marques de sympathie, soit par visites au salon funéraire, offrandes de messes, affiliations de prières, fleurs ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

PARADIS (Anna-Marie)



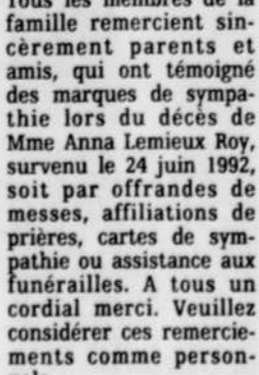
La famille Paradis remercie sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mme Anna-Marie Paradis, survenu le 24 juin 1992, soit par offrandes de messes, envois de fleurs, affiliations de prières, cartes de sympathie, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

PICARD (Antoine)



Les membres de la famille Antoine Picard remerciant les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès survenu le 29 juin 1992. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels. Les plus grandes peines ont leur douceur quand elles sont partagées.

ROY (Anna Lemieux)



Tous les membres de la famille remerciant sincèrement parents et amis, qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Anna Lemieux Roy, survenu le 24 juin 1992, soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes de sympathie ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

SAMSON (Florian) — Les membres de la famille Samson remerciant sincèrement tous les parents et amis(es) qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Florian Samson, survenu le 7 juin 1992, soit par offrandes de messes, envois de fleurs, dons, cartes de sympathie, affiliation de prières, assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant personnellement adressés.

SOUCY (Jean)



Ses enfants: Stéphane et Marie-France, ainsi que Ghislaine et la famille Soucy, remerciant bien sincèrement, tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de M. Jean Soucy, survenu le 23 mai 1992, soit par offrandes de messes, affiliations de prières, dons, cartes de sympathie ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

THERIAULT (Roméo)

Les familles Thériault, Germaine et Gemma Dubé, M. et Mme Patrick Mahoney remerciant sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Roméo Thériault, survenu le 26 mai 1992. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

TRUDEL (Rose-Alma L'Heureux)



Le dimanche 9 août 1992, à 10h30, en l'église de St-Casimir conté Portneuf, une messe anniversaire sera célébrée en la mémoire de Marie-Paule Trottier Bilodeau. Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous. Ses enfants France, Francynne, et Serge Bilodeau, son gendre Hugues Déry, ainsi que ses petits-enfants.

WALKER (Michel)



Les membres des familles Laflamme et Walker remerciant sincèrement tous les parents et amis(es) qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Michel Walker survenu le 1er juin 1992, soit par offrandes de messes, dons, envois de fleurs, cartes de sympathie, affiliations de prières, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant adressés personnellement.

DÉCÈS

Communiquez avec votre directeur de funérailles qui nous fera parvenir vos avis de décès.

LE SOLEIL, publication quotidienne, fondé en 1898, est imprimé au 390, rue Saint-Vallier Est, Québec G1K 7J6, par LE SOLEIL (Division de Groupe Unimédia) qui en est l'éditeur. L'envoi de publication: Établissement numéro 1206. Seule la Presse canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans LE SOLEIL.

725 SERVICES ANNIVERSAIRES

BELANGER (Lise Aubé)



Une année sans voir ton sourire ni entendre ta voix. Malgré l'immense vide que tu as laissé dans nos vies, nous avons senti ta présence à nos côtés, tu as su comme toujours nous comprendre et nous aider à passer à travers cette épreuve. Ton amour de la vie, ton courage et ta détermination resteront toujours vivants dans nos coeurs. Merci pour toutes les années de bonheur passées à tes côtés, nous t'aimons tous. Une messe anniversaire sera célébrée le samedi 8 août, à 16h, en l'église de La Durantaye. Merci aux parents et amis(es) qui s'uniront pour cette célébration. Ton mari Adrien Aubé, ta mère Thérèse Lacroix, ton père Charles Bélanger, ton frère Denis, ta soeur France.

BILODEAU (Marie-Paule Trottier)



Le dimanche 9 août 1992, à 10h30, en l'église de St-Casimir conté Portneuf, une messe anniversaire sera célébrée en la mémoire de Marie-Paule Trottier Bilodeau. Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous.

COUTURE (Paul-E.)



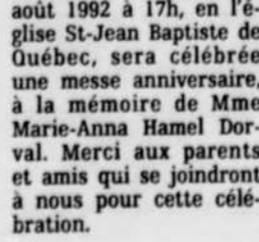
Le dimanche 2 août 1992 à 11h en l'église St-Emile sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de Monsieur Paul-E. Couture, époux de Dame Jacqueline Verret. Merci aux parents et amis qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

DOMPIERRE (Antoinette Tremblay)



Le samedi 8 août 1992 à 16h en l'église St-Pierre-aux-Liens, Orsainville, sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de Madame Antoinette Tremblay, épouse de Roger Dompiere. Merci aux parents et amis qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

DORVAL (Marie-Anna Hamel)



Le samedi 8 août 1992 à 17h, en l'église St-Jean Baptiste de Québec, sera célébrée une messe anniversaire, à la mémoire de Mme Marie-Anna Hamel Dorval. Merci aux parents et amis qui se joindront à nous pour cette célébration.

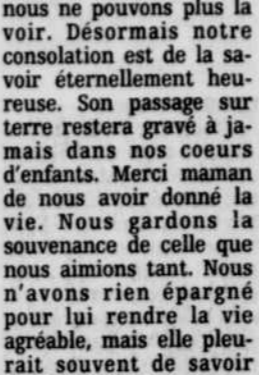
1^{er} ANNIVERSAIRE

DROUIN (Eva Juneau)



Seigneur, déjà 1 an que nous vous avons présenté une mère qui a sacrifié sa vie pour ses enfants. Elle a rejoint ceux qu'elle aimait, maintenant elle attend ceux qu'elle aime. Son sourire s'est éteint à jamais, nous ne pouvons plus la voir. Désormais notre consolation est de la savoir éternellement heureuse. Son passage sur terre restera gravé à jamais dans nos coeurs d'enfants. Merci maman de nous avoir donné la vie. Nous gardons la souvenance de celle que nous aimions tant. Nous n'avons rien éternisé pour lui rendre la vie agréable, mais elle pleurerait souvent de savoir qu'elle allait un jour nous quitter, malgré tout son coeur chantait. On ne dit jamais adieu à une mère, on dit tout simplement au revoir Maman. Vos enfants qui vous aiment tendrement: Louisette, Jeanette, Colette, Georgette, Jeannine, Roger, Marcel, Léopold. Pour honorer sa mémoire une messe anniversaire sera célébrée samedi 8 août, à 9h30, en l'église de St-Narcisse, Lotbinière, une messe anniversaire sera célébrée à la mémoire de Joseph Laverrière. Merci à ceux et celles qui s'uniront à nous pour cette célébration.

LAROCHE (Marianne Desrochers)



Le dimanche 2 août 1992, à 9h30, en l'église Ste-Croix de Lotbinière, sera célébrée une messe anniversaire pour Mme Marianne Desrochers, épouse de Henri-Paul Laroche. Parents et amis sont invités à y assister.

FOURNIER (Marie-Anna née Gingras)



Le samedi 1er août 1992, à 19h, en l'église de Loretteville, sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de Mme Marie-Anna Fournier. Cordial merci aux parents et amis qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

GOSSELIN (Jean-Marie)



Le samedi 1er août 1992, à 19h30, en l'église de St-Lambert-de-Lévis, sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de Jean-Marie Gosselin. Merci aux parents et amis qui se joindront à nous pour cette célébration.

GROS-LOUIS (Rita Vézina)



Chère maman, un an déjà que tu nous as quittés. Notre foi nous dit que tu es une place merveilleuse là où la souffrance n'existe plus. Ce que nous fait accepter cette absence, c'est de te savoir heureuse avec ceux que tu as aimés. Maman tu es toujours présente dans nos pensées. Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 2 août 1992, en l'église du Village des Hurons, à 11h. Un merci sincère aux parents et amis(es) qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

HUARD (Victor)



Le samedi 8 août 1992 à 19 heures en l'église St-Ambroise de Loretteville sera célébrée une messe anniversaire en la mémoire de Victor Huard. Merci aux parents et amis(es) qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

LAROCHE (Marianne Desrochers)



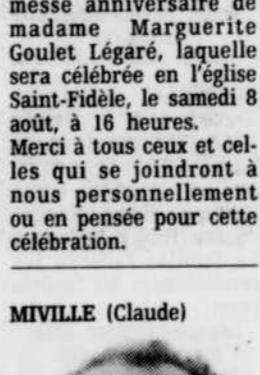
Le dimanche 2 août 1992, à 9h30, en l'église Ste-Croix de Lotbinière, sera célébrée une messe anniversaire pour Mme Marianne Desrochers, épouse de Henri-Paul Laroche. Parents et amis sont invités à y assister.

LAVERRIERE (Joseph)



Le dimanche 9 août, à 9h30, en l'église de St-Narcisse, Lotbinière, une messe anniversaire sera célébrée à la mémoire de Joseph Laverrière. Merci à ceux et celles qui s'uniront à nous pour cette célébration.

LEGARE (Marguerite Goulet)



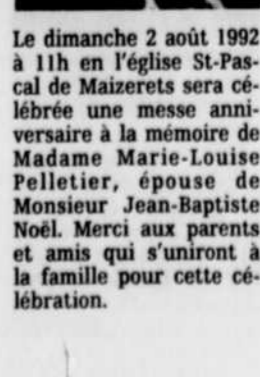
Chers parents et amis, Vous êtes conviés à la messe anniversaire de madame Marguerite Goulet Légare, laquelle sera célébrée en l'église Saint-Fidèle, le samedi 8 août, à 16 heures. Merci à tous ceux et celles qui se joindront à nous personnellement ou en pensée pour cette célébration.

MIVILLE (Claude)



Cher papa, un an déjà que tu nous a quittés. Pour honorer ta mémoire, une messe anniversaire sera célébrée le samedi 1er août 1992, à 17h en l'église Saint-Rodrigue. Merci aux parents et amis(es) qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

NOEL (Marie-Louise Pelletier)



Le dimanche 2 août 1992 à 11h en l'église St-Pascal de Maizerets sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de Madame Marie-Louise Pelletier, épouse de Monsieur Jean-Baptiste Noël. Merci aux parents et amis qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

PICARD (Marianne (Paquet)) — Le dimanche 2 août 1992, à 11 heures en l'église de St-Malo sera célébrée une messe anniversaire en la mémoire de dame Marianne Picard Paquet. Merci aux parents et amis(es) qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

PLANTE (Richard)



Le samedi 1er août 1992, à 19h30, en l'église de St-Isidore, sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de Richard, fils de Rosaire Plante et de Yvonne Chatigny. Merci aux parents et amis(es) qui s'uniront à la famille pour cette célébration.

PLANTE (Théophile)



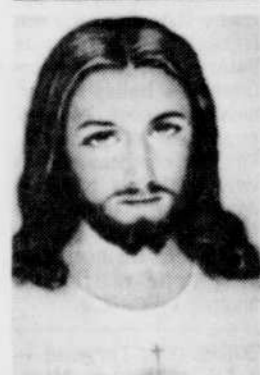
Le samedi 8 août 1992 à 11h, en l'église St-Pascal de Maizerets, Québec, sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de Monsieur Théophile Plante, époux de dame Rose-Aimée Laverrière. La famille remercie les parents et amis qui s'uniront à elle par leur présence, leurs prières ou leurs pensées.

POULIOT (Cécile Roth)



Le dimanche 9 août 1992 à 11h en l'église St-Malo sera célébrée une messe anniversaire à la mémoire de Madame Cécile Roth Pouliot, épouse de Albert Pouliot. Merci aux parents et amis qui s'uniront à la famille par leur présence, leurs prières ou leurs pensées.

760 FAVEURS OBTENUES



REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers les siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour, pendant 9 jours, votre prière sera exaucée, même si cela est impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. L.A.M.P.

REMERCIEMENTS à la Sainte Vierge Marie, mère de Dieu pour une grande faveur obtenue avec promesse de publier. G.T.

SINCERES remerciements au Sacré-Coeur de Jésus pour faveur obtenue avec promesse de publier. M.A. D.

SINCERES remerciements au St-Esprit pour faveur obtenue avec promesse de publier. H.G.

795 MONUMENTS

GRANIT J.D. INC.
1105 ST-VALLIER O, QUÉBEC
(Près du cimetière), 527-9654

MONUMENTS F.D. vente, installation, lettres, rénovation, estimation gratuite, 1-800-443-4168 sans frais

THÉRIAULT & FILS
716, 1ère Avenue, Québec
524-1561